

Guerra a las emisoras piratas

ESTRASBURGO (Francia), 14. (Efe). — El Consejo de Europa ha declarado la guerra contra las estaciones de radio piratas. Los expertos de los diez y siete países del Consejo de Europa han adoptado un proyecto de acuerdo europeo para la represión de emisiones de radio, efectuadas por estaciones clandestinas fuera de los territorios nacionales.

Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

Palma, Viernes día 15 de Mayo 1964

AÑO XXVI :— N.º 7.429 — DEPOSITO LEGAL P. M. :— 1958 — PRECIO 2.— P.º

INUNDACIONES EN TANGANYKA

Dar Es Salam (Tanganyka), 14. (Efe). — Fuerzas del ejército británico y unidades de las reales fuerzas aéreas, desde Nairobi, han iniciado un «puente aéreo» en gran escala para poner a salvo a sesenta y cinco personas aisladas por las aguas, como consecuencia de las inundaciones provocadas en la cuenca del Río Pangani.

No pagarán utilidades los sueldos hasta 60.000 pesetas

Quedó inaugurada la primera fase de la gran presa de Assuan

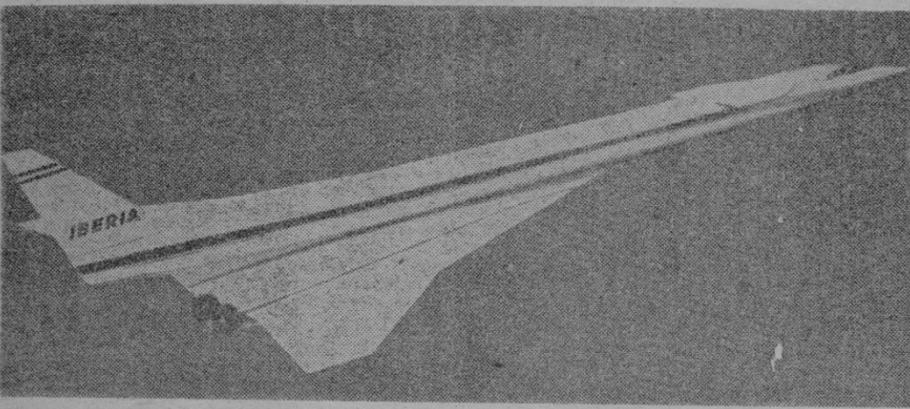
NASSER PULSO EL BOTON

Se descontarán siempre 40.000 pesetas de la base liquidable

La Comisión de Hacienda de las Cortes aceptó las enmiendas de los Procuradores Sindicales

Madrid, 14 (Pyresa). — Después de dos jornadas de intensa actividad en el seno de la Comisión de Hacienda de las Cortes, que estudia el proyecto de Ley sobre reforma tributaria, los Procuradores de las Secciones Sociales de la Organización Sindical han conseguido hoy un importante triunfo al ser aceptadas sus enmiendas al artículo 42 del proyecto presentado por el Gobierno. Así, la nueva ley, que será sometida al próximo pleno del alto cuerpo legislativo, determina la elevación hasta las 60.000 pesetas del límite exento de tributación en el impuesto sobre el rendimiento del trabajo personal. Si de la aplicación estricta de las normas de liquidación resultase que el haber o rendimiento líquido de un contribuyente fuese inferior a la cifra del límite exento, se rebajará la cuota en la cantidad necesaria para mantener, en todo caso, la integridad de esta cifra, es decir, las 60.000 pesetas. Para determinar la base liquidable por este concepto, se deducirá de la base imponible la cifra de 40.000 pesetas anuales, fijándose sobre el exceso un tipo general del 14 por ciento. Tanto la cifra de 60.000 pesetas del límite exento, como la minoración de 40.000 pesetas que se ha de practicar en la base imponible, serán referidas a los ingresos del año natural, y, consecuentemente (Continúa en la pág. siguiente)

¿Aviones supersónicos para «IBERIA»?



Días pasados anticipamos la noticia de que la Compañía «Iberia» estaba realizando las oportunas gestiones para poder ampliar su flota con la adquisición de una serie de aviones supersónicos. En la foto, diseño de uno de los tres proyectos que ha sido presentado a «Iberia». Estos aparatos, de un peso superior a las 220 toneladas y con una capacidad de unos 200 pasajeros, podrán volar a más de 3.200 kilómetros hora.

Quince millones de turistas tendremos este año en España

El cálculo lo han hecho los economistas suizos

1963 produjo 704 millones de dólares, 1964, mil millones

Roma, 14. — (Crónica del correspondiente de Pyresa remañada por Telex). — Este palacio del Museo de Arte Moderno que se alza en el «Eur» por el camino que lleva desde Roma al mar entre los pinos que se escalonan hasta Ostia Antica, este palacio, digo, era ayer como un abreviado mapa de España. Aventurándose por las grandes salas de palacio podía uno recorrer ese asombro de diversidad y autenticidad que son los itinerarios turísticos españoles. Junto a la piedra imponente y antigua de un toro de Solosancho hermano de los cuatro toros de Guisando, el callejón encajado de un pueblo de la serranía, bordeaba una cocina castellana, atravesaba después un patio andaluz con flores y azulejos y se abría en los paisajes de las costas en las espumas del litoral cantábrico desde las dulces rías de Galicia la verde hacia la geometría redonda de la concha donostiarra y nos asomaba más tarde a la serpentina mediterránea donde la

CUATRO MILLONES DE TURISTAS MAS

Porque aquí en este palacio del Arte Moderno del «Eur» se inauguró ayer la «Exporture», la exposición del turismo español, la exposición de ese milagro turístico que sepultando todas las campañas mentirosas de difamación, hace desembocar en España once millones de turistas que aumentan cada año a un ritmo que no tiene comparación posible en las estadísticas europeas. La contundencia elocuente de las cifras ha sido ilustrada por el Subsecretario de Turismo señor Rodríguez Acosta en una rueda de prensa a la que han asistido todos los correspondientes españoles en Roma y muchos colegas italianos. Los italianos expertos y especialistas en turismo preguntaban datos concretos y cifras exactas, y los

números cantaban en las respuestas del Subsecretario y del Embajador de España, Alfredo Sánchez Bella, que se sentaba junto a él. El turismo español ha aumentado en los cuatro meses transcurridos del año 64, respecto del mismo cuatrimestre del año anterior, en el asombroso porcentaje del 33,2 por ciento. Sobre los datos significativos de la petición de moneda española en los bancos de Europa, los economistas suizos calculan que en España entrarán este año nada menos que quince millones de turistas, cuatro más que en 1963 dos millones más que las cifras de las previsiones oficiales de la Subsecretaría de Turismo. Setecientos cuatro millones de dólares fueron las divisas que el turismo produjo a España el pasado año. La cifra en este año al (Continúa en la pág. siguiente)

Entre los invitados figuraba Krushev (muy acalorado)

El Cairo, 14. (Efe). — Con asistencia del Cuerpo Diplomático, acreditado en Egipto, de altas personalidades, representaciones oficiales de diversas naciones y cerca de cinco mil invitados especiales, el Presidente egipcio Nasser ha accionado el detonador de la explosión que ha hecho saltar el muro de arena, permitiendo a las aguas del Nilo encauzarse por el canal de derivación, con lo que entra en funcionamiento la primera fase de la gran presa de Assuan.

En el lugar más destacado de la plataforma entoldada, donde se congregaban todos los invitados, figuraba Krushev, visiblemente agobiado por el excesivo calor, agravado por tener que mantenerse con la chaqueta y corbata. En cambio su hijo y el mariscal Gretchko, junto a él, aparecían en mangas de camisa.

Otra nota destacada del acto ha sido el extraordinario dispositivo de seguridad, montado en torno a la presa de Assuan, consistente en numerosísimos destacamentos de guardia, formando un completo cordón protector, estaciones móviles de radar, piezas de artillería, nidos de ametralladoras y diversas baterías antiaéreas apuntando hacia el cielo y en estado permanente de alerta.



UN EGIPCIO MURIO AHOGADO

Assuan, 14. (Efe). — Un egipcio se ha ahogado al ser arrastrado por las aguas del nuevo canal, cuando un grupo de unas 70 personas, que se encontraban presenciando las ceremonias desde las orillas del

mismo fueron sorprendidas por la rápida crecida.

Cuatro personas cayeron al agua, pudiéndose rescatar solo tres.

Krushev y Nasser, al parecer, no se dieron cuenta del accidente, cuando pasaron por el lugar, en ruta hacia Assuan.

Destruyeron una refinería de azúcar

Por unas horas, los anticomunistas ocuparon Puerto Pilar

Miami, Florida, 14. (Efe). — La organización anticomunista «Movimiento Revolucionario de Reconquista», ha anunciado en esta ciudad norteamericana del puerto de Pílon, en la costa oriental de Cuba, así como el hecho de haber llevado a efecto la destrucción de una refinería de azúcar. El puerto fue ocupado por espacio de varias

horas por nuestras fuerzas, ha precisado el Movimiento Revolucionario de la Reconquista en su primer comunicado de guerra.

En relación con este ataque, Fidel Castro ha declarado que se trata de «un nuevo acto de piratería cometido por el Gobierno de Estados Unidos».

WASHINGTON NIEGA SU PARTICIPACION

Washington, 14. (Efe). — El Departamento de Estado ha publicado un comunicado negando, categóricamente, que Norteamérica se encuentre envuelta de forma alguna en el golpe de mano de exilados cubanos en la Costa Sur de la provincia de Oriente.

Se inauguró un monumento al Doctor Fleming

Madrid, 14. (Cifra). — Ha sido inaugurado hoy el monumento erigido a Sir Alexander Fleming, por iniciativa de los toreros, en el jardín fronterizo a la plaza de toros de Las Ventas.

Consiste en un conjunto integrado por el busto del Doctor, sobre un alto pedestal de granito. A su pie la figura de un torero, capote al brazo, que saluda montera en mano al sabio y la dedicataria dice: «Al doctor Fleming en agradecimiento de los toreros. 14 Mayo 1964»

La prosperidad de la clase media española

Es lo más importante que ocurre en España

LONDRES, 14. (CORRESPONSAL DE EFE). — «LO MAS IMPORTANTE QUE OCUERRE EN ESPAÑA ES LA RAPIDA EXPANSION EN NUMEROS Y MEDIDAS» DICE ORY PERROT EN UNA INTERESANTE CRONICA DE MADRID QUE PUBLICA EN EL «SCOTSMAN» DE EDIMBURGO. PARA EL ENVIADO ESPECIAL DEL IMPORTANTE DIARIO ESCOCES DICHA EXPANSION ES UN INCONFUNDIBLE SIGNO DE ESTABILIDAD DESCRIBIENDO SUS DETALLES DICE QUE HOY LAS CIUDADES GRANDES QUEDAN DESIERTAS DURANTE LOS DIAS DE SEMANA PORQUE LOS COCHES PARTICULARES PERMITEN DESPUNTAR DE EXCURSIONES Y FIESTAS CAMPESTRES. EL ASCENSO SEGURO DE LA PROSPERIDAD NACIONAL HA CONVERTIDO A GRAN NUMERO DE CIUDADANOS EN UNA CATEGORIA SATISFECHA CON UNA MAYOR COMPLEJIDAD O «SATISFACCION» DE LA VIDA ESPANOLA ES APRECIABLE EN LA ABUNDANCIA DE COSAS —CITA EL ECONOMISTA— EN LA FORMA DE VERANEAR.

Condecoración a una falangista



En la mañana de ayer, en el despacho del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, tuvo lugar el acto de imposición de la Medalla de Beneficencia a la ex Delegada de «Auxilio Social» en Alcudia, señorita María Ferrer Vanrell. En la foto el señor Alvarez-Buylla, en el momento de imponerle la Medalla.

Querían asesinar a Macnamara

Saigón, 14. (Efe). — Los terroristas del Viet Cong habían planeado asesinar al Secretario de Defensa norteamericano a su llegada a esta capital.

Se ha informado que la policía secreta facilitó a las autoridades de Vietnam dicha información sólo después de que Macnamara saliera el miércoles, por la noche, de Saigón.

Estaba previsto estacionar un terrorista en la carretera principal del aeropuerto y debía lanzar una bomba debajo del coche que trasladaba a Macnamara y al Embajador norteamericano. Este terrorista estaría disfrazado de conductor de una «Riska».

Se ignora si ocupó el puesto asignado en una de las dos rutas principales del aeropuerto pero si lo hizo el plan fracasaría también debido a que el Embajador eligió un tercer camino. LA GUERRA ANTICOMUNISTA SERA LARGA

Saigón, 14. (Por Michael F. Malloy). (Efe). — El Secretario norteamericano de Defensa, Robert S. Macnamara ha puesto fin a una nueva misión a Saigón con la predicción de que la guerra anticomunista en el Vietnam del Sur será larga.

A su llegada a Honolulu, más tarde, Macnamara desmintió una declaración que se le atribuyó —difundida por la agencia United Press International— y según la cual el conflicto del Viet-

nam duraría, posiblemente, de cinco a diez años.

MAS DE 750 BAJAS

Vietnam, 14. (Efe). — Fuerzas laosianas pro-comunistas han ocasionado más de 750 bajas, entre muertos y heridos, a una fuerte unidad de choque derechista.

Las tropas derechistas, suministradas por vía aérea, lanzaron un audaz ataque contra fuerzas de Pathet Lao atacando puestos fortificados y vías de aprovisionamiento interceptando el tráfico de la carretera siete Laos-Vietnam del Norte.

Fuerzas superiores del Pathet Lao obligaron a los derechistas a retirarse.

UN MAGNIFICO VERANEO UNA SABIA INVERSION

EN LO MAS SELECTO DE «LAS MARAVILLAS» PLAYAS DE PALMA ESTUPENDOS APARTAMENTOS DE UNO O MAS DORMITORIOS, PARA OCUPAR ESTE VERANO EDIFICIO MAR DEL PLATA INFORMES: WALDEMAR, S. A. CALVO SOTELO, n.º 6 — Teléfono 30953

LA ASOCIACION PROTECTORA DE DEBILES MENTALES DE BALEARES, tiene el honor de comunicar que el sábado a las 20'00 horas inaugurará la Tómbola a beneficio del Colegio de niños retrasados mentales. ¡¡ACUDE Y AYUDANOS!!

VIENE DE 1.ª PAGINA

OPINAMOS ASI

DEMOCRACIA: METODO Y FINALIDAD

El signo democrático que caracteriza nuestra época tiene un doble carácter; es a la vez una meta, la más actual. Es también un método, un procedimiento político.

El sistema político español se define con el nombre de democracia orgánica. Es decir, aquella estructuración de la sociedad en la que se consigue la participación y la representación en su grado más alto y auténtico, mediante elevar a categoría de cauce político las realidades que limitan la vida del hombre, la familia, el municipio y el sindicato.

Ahora que España ha entrado por una vía de desarrollo irreversible, conviene insistir sobre el aspecto democrático de nuestro sistema. Esas cosas básicas que son la familia, el municipio y el sindicato, no deben entenderse en ningún caso como realidades estáticas, totalmente evolucionadas e impenetrables.

Esta evolución ha de verse acompañada por las instituciones políticas superiores, cuya futura consolidación es también de urgencia. En el curso de la evolución política, al referirse al carácter intrasistémico de algunos de sus poderes. La naturaleza de esos poderes hace que sea preciso para el futuro una regulación adecuada, que determine las funciones que corresponden a la Jefatura del Estado, a la del Gobierno y a la del movimiento y los sistemas para su designación...

Encontramos pues dos esferas del desarrollo político. Dos esferas que aparecen ante la mirada apenas planteado el problema. Primera, la de la sociedad, mediante la potenciación de sus estructuras fundamentales. Segunda, la del Estado, mediante la institucionalización de sus funciones y la promoción de nuevas estructuras.

Para llegar al fin propuesto es necesario garantizar la bondad del método que nos lleva a él. Es difícil construir una sociedad democrática con maneras totalitarias, de las que por otra parte, cada vez está más curado el mundo. El único método, el procedimiento más eficaz es, a no dudarlo, el ejercicio responsable de la democracia. El convencimiento de que en ese ejercicio responsable está la razón y la mayor garantía de porvenir. Quiere decirse que solo abriendo enteramente los cauces representativos, solo democratizando desde ahora la relación política, se puede asegurar que el mañana sea democrático de verdad, sin falsificaciones ni enajenamientos.

Una democracia fundada en la justicia. Democracia como finalidad, como horizonte deseable, pero también como método, como seguro camino. He ahí la fórmula del tiempo nuevo. Porque es la única para mantener el principio más esencial: el de la unidad en la justicia. El horizonte de nueva política no presenta otro camino posible.

Una sociedad funcional, democrática y justa se nos aparece como posible y, desde luego, como deseable. Existe la meta, tenemos el método y la minoría capacitada para ejercerlo. Es ahora apremiante conseguir la adhesión de la sociedad española entera, sin distinciones ni renuncias, en todos los sectores y todas las esferas. El papel corresponde a todos, a la totalidad del pueblo, no a un grupo ni mucho menos a una clase. La hora presente exige que sea el pueblo, esa entidad histórica, sujeto de las mejores horas quien asuma la tarea de ir intuyendo el futuro en el trabajo de cada día, en el afán de cada mañana. Como pasos inmediatos en ese trabajo, ha sido el Movimiento quien ha dado los primeros. La convocatoria del X Consejo Nacional, que amplía notablemente la base representativa del mismo, la mayor representación en el campo sindical, son dos buenas pruebas de que existe esa conciencia. Solo cabe proseguir y profundizar en la exigencia: servir y exigir que se sirva; hacer uso de los cauces y abrir otros nuevos; ejercer los derechos y cumplir los deberes.

Utilidades sobre sueldos El auge turístico en España

(Viene de la página anterior) tamente, serán prorrateables por días, como mínimo, cuando los ingresos o rendimientos gravados correspondan a períodos inferiores de tiempo.

Esta nueva victoria sindical corresponde a la unánime decisión de las Secciones Sociales, reflejada en los acuerdos adoptados por el II Congreso Sindical, en 1962. La mejora conseguida para el sector laboral representa un paso de evidente importancia en la ordenación del sistema de tributación sobre el trabajo personal. Un portavoz de la Organización Sindical manifestó hoy a un redactor de Pyresa que también quedará recogido en el mencionado proyecto de ley de reforma tributaria el que dichas 60.000 pesetas siempre serán deducidas de la suma total

de toda clase de sueldo a efectos de fijar el líquido imponible sobre el cual gravitará el impuesto sobre el trabajo personal. Esto no comenzará a regir de inmediato, por cuanto en los sueldos afectados por el presupuesto en ejercicio, la cantidad que sea restada de la suma total de los sueldos será solo de 40.000 pesetas, debido a la estructuración actual de los presupuestos.

El Subsecretario de Hacienda, sobre quien pesaron decisivamente los razonamientos de los procuradores sindicales en la Comisión de Hacienda, manifestó que la fijación del mínimo exento de tributación en 60.000 pesetas, supondrá para el Estado una disminución de mas de 3.000 millones de pesetas en el capítulo de ingresos.

(Viene de la página anterior) canzará, y seguramente superará, los mil millones de dólares.

EL TURISMO UNE A LOS PUEBLOS

Pero el turismo no es solo un problema de equilibrio de la balanza de pagos. El turismo es algo más importante y profundo. El turismo es algo que une a los pueblos, que logra el entendimiento y el amor y la paz entre las gentes. Lo ha dicho el Subsecretario de Turismo italiano que ha acompañado a su colega español en la inauguración de la magnífica exposición. Antes Rodríguez Acosta había hablado de la vieja amistad entre España e Italia, había dicho que muchas de aquellas cosas que allí estaban expuestas como muestras de la cultura y de las tradiciones de España habían podido venir a Roma porque siglos antes Roma había llevado a España su cultura y su civilización.

EXTASIS

He sabido esto mientras pañaba a varios compañeros en un grupo de amigos franceses por las salidas de la ciudad, cuando se quedaban en el hotel de Toledo igual que el paño segoriano y ante el de torero o un mudo de sevillana, y lo he sabido mientras debía con ella de Jerez y comía la tortilla con las palmitas del mar, marcaban en un tablero de der andaluz dos columnas nombres hechos para la juerga: El Chaleco y Bata quez.

Aquí en la «Exposición manual de iniciación» de esa compleja artesanía ropa que en España ha conocido una vez más el vigor de un pueblo nuestro que profesa la pasión y el deseo y el «Exportar que ayer se abría ma he visto una vez más la villosa originalidad de un pueblo que ha sabido ser bajo las invasiones históricas y diverso y que ahora celebra 25 años de paz se abre a la visión de paz y entendimiento es la invasión del turismo.

Goldwater, candidato del partido republicano

Es racista y dice que Cuba debe ser invadida

Washington, 14. (Especial para Pyresa). — Los últimos cálculos dan por seguro que el Senador Barry Goldwater será el candidato del partido republicano en las próximas elecciones a la Presidencia de la República. Es decir, el nombre que se enfrentará a Johnson. Tan seguro parece que su partido le elegirá candidato, como que los norteamericanos no le elegirán Presidente. Y eso que Goldwater representa en muchos aspectos el símbolo de los ideales del país; pero a la hora de votar en esta hora grave, los anatemes de Goldwater asustan a cualquiera. Según él, los Estados Unidos y el mundo occidental no deben tolerar ni una palabra alta del lado soviético y la guerra atómica es de todos modos inevitable. En su opinión, debe invadirse inmediatamente Cuba. Y así en todo lo demás. Naturalmente, es racista.

Quizás el éxito de Goldwater en las elecciones primarias se deba precisamente a la sabiduría y experiencia de sus colegas, los viejos republicanos. Puesto que enfrentar a Johnson es opción difícil, no sacrifican a una figura de la jerarquía, por ejemplo, de Cabot. Prefieren que sea derrotada el ala extrema del partido. Además, Goldwater simboliza más que a los propios republicanos a los dispersos y múltiples miembros del derecho a ultranza. No en vano fue el mas entusiasta de los seguidores del senador Joseph Mac Carthy, en la histórica campaña antimunista que no dejó en el país tintero con cabeza.

LLEGO A GENERAL. Aparte su actitud desenfrenada, tan poco propicia para un hombre que pretende asumir el cargo de mayor responsabilidad en el mundo, la personalidad de Goldwater está adornada de otras muchas prendas notables. Iba a ser militar y lo dejó porque al morir su padre se puso al frente de los negocios familiares. Tiene ahora cincuenta y cuatro años, y aunque no otros tantos, si algunos millones de dólares. A la hora heroica fue lo que dejó de ser en su juventud: Militar. Y en el arma aérea llegó al grado de general.

SIMPÁTICO Y HOSCO A LA VEZ. Simpático y hosco a un tiempo, se encuentra mejor en un Arizona natal que en la encrucijada política de Washington o en el tumulto multitudinario de Nueva York, porque le molestan las multitudes; lo que es un impedimento para su campaña electoral, aunque no ha rehusado participar en actos donde la muchedumbre le ha aclamado con entusiasmo. Pero sacando genio y figura cuando un reportero de la radio le ha acercado, por ejemplo el micrófono para recoger sus palabras, ha gritado:

«¡Quítame ese maldito cacharro». Y cuando llega el inevitable momento del desfile de amigos para darle la mano, rehuye el trance porque no gusta de esos largos cumplidos.

Si, finalmente, el partido conservador presenta a Goldwater como candidato, la candidatura de Johnson no corre riesgo. Pero en cambio la campaña electoral será muy animada. Pocos le ganan a Goldwater en la capacidad para la frase viva e hiriente y sus dardos contra su oponente serán diarios y sin duda divertidísimos. En unas circunstancias esencialmente graves como las actuales, una circunstancia así, cuajada de anecdotario es un lenitivo que no se puede menospreciar.

El Etna, en erupción

Catania, 14. (Efe).—Una corriente de lava de cuatro metros de profundidad y cien de anchura se ha deslizado por la ladera sur del Etna.

La erupción comenzó anoche y a mediodía de hoy la lava había recorrido más de cuatro kilómetros, montaña abajo. La montaña está cubierta de nieve.

Los expertos creen que no hay peligro para las localidades cercanas.

EL CAZA, AL ESTRELLARSE, MATO A CINCO PERSONAS

Las Vegas, Estado de Nevada, 14. (Efe).—Seis personas, entre ellas un piloto, han resultado muertas al estrellarse un caza norteamericano «F-105» a reacción, poco después de haber despegado de la base aérea de Nellis en pleno centro de un poblado obrero.

45 MIL FRANCO DIARIOS

La exposición es grande, viene de París, de Francfort y de Múnich, ciudades en las que ha logrado un éxito impresionante. Cuarenta y cinco mil francos fueron cada día al parque de exposiciones de la Puerta de Versailles para ver este muestrario abreviado de España. En Roma el buen éxito está asegurado. Los romanos aman el arte y las tradiciones y las costumbres y los bellos paisajes y las piedras bellas y los viejos objetos familiares y gratos. Y aman a España. Los romanos aman a España desde la fuerza de su tierra al pintoresquismo de las costumbres, a la originalidad de sus fiestas y el bravo carácter de sus gentes. Aman una España muchas veces tónica y otras veces más escondida y auténtica. Mezcilan en su admiración la melancolía de Santiago con la piedad, el sol y la corrida, El Greco y el Jerez, las

ILLEGAL JACQUELINE MARAVILLOSA

Hoy, 16 páginas

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña Dolores Roig Matx

PROPIETARIA TIENDA COMESTIBLES CA'N CAMPS DE LA CALLE MURILLO

Que falleció ayer, a la edad de 73 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos ahijados don José Aribau, don Simón Ferragut (camarero del Hotel Bahía Palma) y doña Margarita Tomás de Ferragut; sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral que se celebrarán hoy, a las ocho y media de la noche, en la Iglesia parroquial de San Magí (Santa Catalina), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: calle Murillo, 42, bajos. No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

Ha subido al Cielo el niño Juan Seguí Carrió a la edad de 5 años, en Muro

Sus afligidos padres Miguel Seguí Serra (Delegado de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros de La Puebla) y Antonia Carrió Perelló; hermanos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan se sirvan asistir al Rosario y conducción que tendrán lugar hoy, a las 19'30 horas, en la Iglesia parroquial de San Juan Bautista de Muro, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calvo Sotelo, 16. — MURO. No se invita particularmente.

Lea «BALEARES»

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D.ª Margarita Labrés Sañedo de la Jordana

Que falleció ayer, en Selva, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: hermano Pedro; hermana política Mercedes de Bofarull; sobrinos, sobrino político, primos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al entierro y funeral, que tendrán lugar hoy, a las 20 horas, en la iglesia parroquial de Selva, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente. El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D.ª Catalina Far Valldpadrinas

Que falleció ayer a la edad de 72 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos hijos José Salas, Pablo Salas, Magdalena Salas; hijo político don Corbalán Lirón y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al entierro y funeral, hoy, a las 6 en la Parroquia de la Ascensión, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Capitán Crespi Homar, 77. No se invita particularmente. El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

SECCIONES FIJAS

cojuelo
Banco de los pobres

LOS JOVENES CAMARADAS

Ese muchacho rubio, pero de cabellera correcta, locutor de Radio Mallorca, que se llama Miguel Soler, estubo la otra tarde aquí, a visitarme y me embocó el micro para impresionar en la cinta magnetofónica lo que yo opinaba de la juventud mallorquina. Al parecer están ahora en jaque hebdomadario nuestros jóvenes y quieren definirse y que los definamos.

—¿Va usted a hablar bien o mal de la juventud actual?

—me preguntó el simpático muchacho—

Y yo le contesté:

—Voy a hablar bien de ella. Quedó un tanto asombrado.

Ello vino a demostrarme que no es asiduo lector mío. Jamás he sido catón de la juventud de ahora, que entre los muchos defectos de las juventudes de otros tiempos posee virtudes de oro de ley. No soy de los que piensan «que toda juventud pasada fue mejor», sino todo lo contrario: pienso que la juventud mas inútil que ha tenido Mallorca ha sido la de comienzos de siglo, en la cual me formara. El joven que llamaban de la clase baja era un patán y los de las clases media y alta unos señoritos con corbata que les compraba: p. á o mamá.

Su formación intelectual solía ser bastante deficiente y la sentimental absorbentemete erótica. El ambiente que la rodeaba era hermético y se vivía constreñido en una morada interior que no era ciertamente contemplativa de nada que valiera la pena. Era muy dada a todo lo que le llegaba de Francia y bastante canija, porque no practicaba el deporte.

Algunos nos salimos de esta juventud en nuestra madurez y nos unimos con entusiasmo al moco que hizo la guerra. Nos unimos con ella chocando nuestros mosquetones y a todo evento.

La generación de la guerra fue una generación redimida del mal ejemplo de la anterior, y a la vez, redentora. Merece el agradecimiento de la Historia.

Pero la generación de la guerra se ha vuelto vieja y necesita de relevo. Hay que

dar paso a la juventud de ahora a la que le hemos dejado otro tremendo frente de combate: el de nuestra Paz, a la que pretenden combatir con sofismas y salvazos ciertas juventudes de fuera de fronteras que no se han formado en hogares tan auténticamente redimidos por la heroicidad y el martirio como las nuestras.

¿Cómo no hemos de confiar en nuestros propios hijos los hombres de la generación que hicimos la guerra con un crucifijo al pecho y la unidad de todos los españoles como santo y seña?

Nosotros creamos una nueva manera de pensar y de sentir que han heredado nuestros hijos. No confiar en ellos equivale a no fiar de nuestra propia obra. La política centripeta hacia la veteranía no es sino una de las muchas formas que adopta el humano egoísmo. La política se ha de centrifugar hacia la juventud. En Mallorca somos siempre los mismos en el servicio y no ciertamente los mas jóvenes. Hay que adiestrar a la juventud en la política, que será siempre —se quiera o no— el arte de la gobernación de los pueblos y dejar de resistir el paso de los jóvenes a los puestos de mando.

Si yo algún día ejerciera facultad de consejo, uniría mi acción a este pensamiento.

Ya lo sabes, pues, Miguel Soler, muchacho rubio, pero de cabellera correcta, y portante, sin atisbos de existencialismo, a ti, y a todos los de tu generación, entre los que se cuentan mis propios hijos, que son mis mejores hijos, he dedicado esta crónica.

Donativos repartidos en el día de ayer: «Para las Casas Cunas del Niño Jesús» MIL pesetas. A Pepe Marquet, CIEN pesetas. «A una pobre que ha estampado su huella dactilar». CINCUENTA pesetas. Y a María Sidiño Martínez, TRESCIENTAS pesetas.

UN PIE PARA ESTA foto Ojalá sea así



El título de la jornada del domingo es audaz y está lleno de la aventura del riesgo: «Día Internacional sin accidentes 1964». Parece como si, sobre la responsabilidad diaria, constante, de los automovilistas y motoristas, tuviera ese día una especial responsabilidad mayor todavía desprendida de la promesa o propósito del título: «Día Internacional sin accidentes 1964».

Ojalá sea así, aunque ha de ser difícil en verdad. Ojalá a la consigna y al deseo, responda el éxito de la realidad. De todas maneras, cualquiera que fuere el resultado, dependiente de tantos factores y tantos imponderables, es hermoso pararse a advertir los preparativos, la reiteración de pruden-

cia, el cariño y el buen deseo con que se monta el ancho y ambicioso andamiaje de la publicidad que es en este caso, de advertencia, de prevención, de aviso.

Ojalá se cumpla el buen deseo del «Día Internacional sin accidentes 1964», y se llegue a la noche del domingo sin que las carreteras que invitan a, la velocidad y las calles repletas por esta multiplicación fabulosa del tráfico, registren un atropello, una colisión, un vuelco. Ojalá no se vierta una gota de sangre. Ojalá el paisaje no se entristezca con la estampada de un coche destrozado, patas arriba... — F. J. J.

(Foto «Juanet»)

buenos días!

LOS DIAS TONTOS

En el vivir de cada día hay días tontos, rematadamente tontos, en los que uno se deja llevar por las horas sin aprender nada, sin desaprender nada, sin un pensamiento que valga un pimiento, ni una conversación que no sea superficial.



¿Qué hacer cuando, en un momento de lucidez, uno advierte que le espera uno de esos días tontos? Lo mejor sería meterse en cama, taparse la cabeza, hundirse en las tinieblas e intentar dormir.

Pero, en días de ese calibre, uno va, cuesta abajo, tirado por la fuerza de la inercia, sin saber hacia donde volverse para hallar un atadero.

—Señor guardia, ¿no hay una cárcel especial para las botas tontas? Llévame usted a esa prisión, señor guardia.

Es días así todo parece haberse puesto de acuerdo para hundirnos en la nada mas agobiadora. Lo que suelta la radio son canciones idiotas, un conocido nos para en la calle para aconsejarnos un remedio inaudito para el dolor de cabeza —¿no tendría usted un remedio para cortar sin dolor, la cabeza?—, y recibimos una carta en la que se nos cuentan cosas que no nos interesan, menudencias que nos tienen sin cuidado, y, entre líneas, leemos algo así como una cierta inamistad hacia todo lo que nos importa.

Si nos metemos en un círculo, lo que ponen es para recomo de desdichas, hay una a la película, en alta voz, co-históricos idiotas, grititos

—Señora, ¿no tiene ni un poquito de compasión para el prójimo?

No, no hay compasión y uno tiene que abandonar el local si no quiere enfurecerse hasta mas no poder y, en un acto de legítima desesperación, estrangular a su ve-

—Amigo mío, ¿qué hace un hombre cuando está sometido a vivir un día tonto, un día que no debiera contar?

—¿Por qué no se toma un té a un poco de bicarbonato? ¿En? a veces, ya ve usted lo que son las cosas del vivir, a veces todo es cuestión de una digestión pesada... Pruebe.

(Ilustración del autor)

díganos Ud. algo
JOSE MEZQUIDA BAUZA,
había de su fenomenal carnero

El joven José Mezquida Bauza, en la finca Son Bujosa, de la bienaventurada villa de Petra, el día «de es tondras», importantísima faena en ganadería lanar —el esquillo—, nos quiso enseñar el fenomenal macho de su ganadería, un plantoso borrego cuyos cuernos miden, de punta a punta, ocho palmos.

—Parece un toro, el toro de San Marcos.

—Es muy manso.

—¿Cuántas ovejas tiene en su contorno?

—Ochenta.

—Pues, no es tan manso... ¿Cómo se llama?

—No tiene nombre.

—Hay que ponerle uno.

pica, tan bárbaramente suculentas, en la que no falta la paella, el «frito», la lechona asada, la ensalmada, el vino a jarras... En fin, esas cosas de las que se muere de embolla fulminante.

—¿Qué le ha parecido nuestro carnero? (Nos preguntó «Palo Domingo, padre de José».)

—Un hermoso ejemplar... ¿Qué edad tiene?

—Un año y medio.

—¿Hasta qué edad suelen vivir?

—Pueden vivir hasta ocho años, pero los matamos antes; a los cuatro, más o menos.

—Pero a este no lo mataremos (Añadió mi amigo).

—¿No te comerías una pier-



—Me gustaría, porque yo lo quiero mucho... ¿Qué nombre le podríamos poner?

—Le podríamos poner el nombre de «Almendrito».

—¿Por qué, «Almendrito»?

—Porque Mallorca es tierra de almendros, y porque hubo un toro de Pérez de la Concha que tomó cuarenta y tres varas.

—A mí me gustaría más que se llamara «Bañarevolatada».

—Pues, le llamaremos «Bañarevolatada». Queda bautizado.

Con los mozos que tomaron parte en el esquillo brindamos a la salud del espléndido animal. Luego hubo esa comida ti-

na asada, de «en Bañarevolatada».

—¿No diga eso!

—¿Cuántos «vellis» de lana habéis sacado?

—Hemos contado ochenta «vellis» —fardos— y podemos calcular a dos kilos y medio de lana por «vell».

—Unos cuantos trajes saldrían de ahí...

—O unos buenos «matalasos».

—No hables de «matalasos», que después de la comida me ha entrado un sopor...

—Dijo «matalaso» y me quedé dormido.

CALDENTEY

Artículos Alimenticios
EXTENSO SURTIDO
CONSERVAS DE TODAS CLASES. — CHAMPANAS. — CERVEZAS.
VINOS. — LICORES, etc., etc. PRECIOS VENTAJOSOS

CENTRAL DE VENTAS
FRIO INDUSTRIAL, S. A.
VISAZA 28 TELEFONOS: 14163 y 27940 (chico líneas)

DIA SIN ACCIDENTES

—Una de las iniciativas más meritorias por su eficacia moral y psicológica es esa del «Día sin accidentes». Con la preocupación del Estado, bien patente en multitud de ejemplos, por evitar las tremendas consecuencias del constante aumento del tráfico por ciudades y carreteras, el ciudadano se siente protegido, siente que alguien se preocupa por él de manera desinteresada y totalmente gratuita, pues, en otro orden de ideas, bien podría el poder público desinteresarse de un problema que no le atañe directamente.

—Los accidentes de tráfico no atañen directamente al Estado?

—Atañe al Estado la manera diríamos «técnica» de evitarlos, pero no tiene porque aconsejar prudencia y hacer propaganda para estimular el cuidado con que cada conductor debe obrar para conservar su vida y la de los demás. Tampoco tiene «obligación legal» (entiéndese lo que quiero decir con las comillas?) de prodigar sus consejos al peatón que cruza a lo loco sin mirar para los lados, porque, al fin y al cabo, si lo aplastan por su culpa es cuenta suya y de nadie más. Es un acto individual que, aunque tenga efecto en la vía pública, pertenece a la vida privada de cada uno. Por otra parte, existen los reglamentos.

—No estarás desbarrando?

—Quiero decir que estas campañas encaminadas a estimular la prudencia y el cuidado son altamente moralizadoras, atañen directamente a la vida psicológica del individuo y sobre todo, al sector privado.

—¿Estas seguro de ello?

—Segurísimo. Mis clavículas son mías, sólo mías y perfectamente inexpropiables.

CARTA

—Este año se celebra el «Día sin accidentes» en Domingo, concretamente el próximo Domingo. Los muchachos del Frente de Juventudes efectuarán exhibiciones de tráfico, pero este año hay una novedad; Los niños de las escuelas recibirán una lección sobre la manera como hay que circular por la vía pública. Luego escribirán una carta a sus padres dándoles consejos para evitar posibles accidentes.

—¿No te parece la cosa un poquitín ingenua?

—Es posible que sea ingenua, pero también es posible que resulte eficaz. ¿No te has fijado alguna vez en los retratos de una mujer joven y unos niños, pegados en el tablero de un automóvil, junto al cuenta-kilómetros?

—Si, me he fijado.

—Habrás observado que en algunos casos, junto a los retratos de la familia del conductor, figura esta leyenda: «Acuérdate de nosotros».

—En efecto.

—He aquí un detalle que puede resultar ingenuo a los «sprits forts», pero que puede resultar bastante eficaz a la hora de pisar el acelerador.

CONTRIBUCIONES

—Ayer fui a pagar las contribuciones y me encontré con el espectáculo habitual.

—¿A qué espectáculo te referes?

Tertulia en la PLAZA MAYOR

—Al de la calle de la Almudaina llena de contribuyentes rezagados. Estas aglomeraciones y estas incomodidades son, única y exclusivamente, debidas a nuestra mentalidad de pagano a regañadientes que distingue a los herreros de esta latitud.

—¿Qué quieres? ¿Qué uno vaya a pagar riéndose como un loco?

—Quiero que se acuda a la ventanilla del Fisco con muy mala cara, pero que no se espere los últimos días para cumplir con una obligación contra la que de todos modos no hay tu tía. Las incomodidades son, en definitiva y ti pongas como ti pongas, para el dulce pagano de Hungría.

—Tienes razón. El próximo semestre haré el herrero quince días antes.

—A ver si será verdad.

—Hace un calor imponente.

—Estamos a mediados de mayo. Volverá el frío. El tiempo no se queda atrás. Nuestra primavera es traidora. Tiene nombre de mujer...

—Pero nadie nos quitará lo bañado.

—Está bien, joven alocado. ¡Baila, baila el baile de los frivolos pupitis!

HINOJO

—En la calle Fonoy hay una acometida de agua que desde hace un año, mana, mana sin cesar. Los vecinos han construido una pequeña presa que desvía el agua hacia un solar.

—¿Y cuándo se celebra la inauguración de la presa?

—El comité de vecinos de la calle Fonoy está esperando contestación de Egipto. Nasser les ha prometido que por poco tiempo que le deje libre la presa de Assuan que se personará en el Coll de'n Rebassa para la ceremonia oficial.

COSAS DE CALAFAT



MENU

—¡Estopa! An aquesta taidada de llengo amb tapares tan petita jo li diria «dialecte amb tapares». ¡No llengo!

(—¡Estopa! A este trozo de lengua con alcarras tan pequeño yo le llamaría dialecto con alcarras. ¡No lengua!)

Pida PALO D'EN CALAFAT y APERITIVO DRACH
MITAD Y MITAD
productos fabricados por licorerías

ANTONIO SASTRE MORA
PORRERAS - Teléf. 98 - MALLORCA

SON SAN JUAN al día

10.369 alemanes en quince días

Para comenzar les ofreceré una información que puede ser interesante para ustedes. Se trata del número de pasajeros de diferentes nacionalidades, que han ingresado a Palma, viniendo directamente del extranjero, en los últimos quince días.

Como ustedes ya habrán sospechado, el primer puesto lo tienen los alemanes, que han registrado el alto número de 10.369. Siguen los ingleses con 7.101; suecos, con 2.287; franceses, con 1.833; daneses, 1.541; holandeses, con 1.339; belgas, con 1.029; suizos, con 675; italianos, con 545; finlandeses, con 364; y norteamericanos con 302. Vienen a continuación otras nacionalidades, con un número mucho menor.

No me negarán ustedes que las cifras son elevadas. Que demuestran la bondad turística del presente año. Y que esto no es sino el anticipo de lo que va a venir a continuación.

VIUDOS?

Procedentes de Suiza, llegaron cerca de cincuenta pasajeros. El grupo era extraño, no porque la mayoría usaran gorras blancas o grises, sino porque casi todos eran mayores de sesenta años y algunos parecían haber cruzado la barrera de setenta.

Se desplazaban con alguna agilidad, a pesar de los años, y en el camino hacia el autocar que les conduciría hasta Palma, iban haciéndose bromas y comentándolo todo con gran entusiasmo.

Alguien dijo que se trataba de un grupo de señores jubilados y a la vez viudos. Si esto último es cierto, la viudedad les sienta bien o es que se trata de un acontecimiento ya antiguo en ellos.

DE IBIZA

Generalmente los aviones que van o vienen de Ibiza, traen un pasaje integrado en su mayoría por extranjeros. Suelen verse algunos rarísimos personajes, luciendo esa descuidada figura que desde hace mucho tiempo se ha bautizado —por extensión—, con el nombre de existencialistas.

Pues bien, en el avión de Ibiza de ayer, regresó el señor Ricardo Ripoll, de Airtour, quien había viajado en días pasados a la vecina isla con el objeto de organizar un bien elaborado plan de turismo que se iniciará el próximo mes.

—Haremos excursiones todos los viernes. Se saldrá en la mañana y se volverá en la noche —me explica el señor Ripoll.

De esta forma, el turismo que viene a Mallorca, extiende su área de conocimientos, sin dejar su estancia en nuestra isla.

DE PASADA

En tránsito, sólo algunos minutos, estuvo en Palma una simpática chiquilla francesa. Se llama Anne Marie Orseros, y además de su afición por el cine y la literatura —habla correctamente español, portugués, italiano, e inglés— pues ha leído una impresionante cantidad de clásicos de muchos países; tiene como hobby principal, nada menos y nada más que la taumomaquia.

Anne Marie, tan locuaz y simpática, como bella, ha tenido actuaciones en arenas francesas. Ha visitado tres veces España, y espera poder volver, porque una de sus grandes aspiraciones es la de poder torear en alguna plaza española.

EMPIEZA LA AGITACION

Aun cuando el Iberia procedente de Madrid, anunció oportunamente que llegaría en horas de la noche; la agitación empezó en ese momento.

Cóndor, LTU y algún otro charter más, comenzaron a aterrizar en las pistas de Son San Juan. Los suecos, llegaban como inmensas olas sobre el control de Policía o la Aduana.

Empecé a contar: El avión de la BEA. El de Swissair. El Iberia, de Ginebra. El de Lufthansa. El de Sabena. Uno tras otro, sin dar respiro.

En el vuelo de Iberia, procedente de Ginebra, arribó el señor Ackerstaff, Director de la Casa Philips, en esa ciudad.

MAS ALEMANES

Estaba conversando con el señor Krygelmans, de Sabena, sobre la huelga que afecta parcialmente los vuelos de esta compañía. No lo había podido hacer el día anterior, pues los aviones Sabena no llegan a Palma ni lunes ni miércoles, días que lo hace Aviaco, procedente de Bruselas; cuando veo descender de un Spantax, una buena dotación de pasajeros, que siguen obedientemente los pasos de la recepcionista de esa compañía.

—Son de Nuremberg —me informan.

Luego sé que tienen un enorme programa de vuelos hasta fin de semana. Tanto de ida como de venida. La mayoría de los vuelos conectados con Alemania.

LE HIZO MAL EL VIAJE

En uno de los aviones que había llegado en ese momento de avalancha, se produjo un hecho risible. Uno de los pasajeros quería seguir volando y por lo tanto no estaba dispuesto a bajar del aparato.

Fue necesario un gran poder de persuasión para convencer a dicho señor que era necesario dejar el avión, realizar los trámites correspondientes y luego marchar al hotel. Por fin descendió el tal pasajero, que hizo el camino sobre la pista, en medio de raras eses, que no sé si eran eses españolas, alemanas o húngaras, pero eran eses; y pudo marcharse al hotel donde le aguardaban. No sé si este buen señor era la primera vez que volaba, y el viaje le hizo daño. O era la primera vez que escuchaba hablar en español, y eso le mareó. Pero, sea lo que fuere, lo cierto del caso es que estaba bastante mareadillo.

VIAJEROS

Al promediar la tarde, el hall de espera del aeropuerto estaba lleno. Eran los pasajeros que deberían embarcar para Madrid. Los que tenían que viajar a Barcelona. Otros para algún otro lado, pero el asunto es que habían sus buenas quinientas personas. Fue en ese momento cuando me encontré con el señor Barceló, de Laboratorio Pfizer, quien va a hacer un cursillo de su especialidad en Barcelona.

—Estoy como un gitano —me contó—, ayer, llegué de Ibiza. Ahora me marcho a Barcelona por unos días, después no sé adónde más iré.

De un avión que venía de la Ciudad Condal, desembarcó el señor Esteban Navarro Alarcón, que viene en un viaje de descanso, haciendo un alto en medio de sus múltiples actividades.

Y, por último, el TASSA DC 7, con su excelente equipo de azafatas, atizó el vuelo en busca del aeropuerto de Gateway - Londres, llevando un buen número de pasajeros.

LEGAN

Tenía el anuncio de que llegaría un Ministro de Portugal, en el avión Air France. Y, también, esperaba la llegada del señor Amado, miembro del grupo de Agentes de Viajes, en un avión de Iberia, procedente de Madrid.

En realidad ambos señores hicieron su arribo. Al primero, que era un ex ministro de Finanzas de Portugal, y que en esta ocasión tenía mucho interés en conocer las posibilidades turísticas de Puerto Cristo, le recibieron los señores Frank Jaume y Juan Vidal. Al segundo, miembros del Grupo de Viajes de Baleares.

No sé si el día ha sido entretenido o no. Pero, ha habido dinamismo en todo momento. Y la prueba de que la afluencia va en ascenso, está en que muy en breve las recepcionistas de Iberia, no solamente correrán a paso muy ligero en horas del día, sino también lo harán de noche, motivo por el cual será menester escribir, Son San Juan a la noche.

COCO MENESES

RADIO

RADIO JUVENTUD BALEARES
(11ca)

1.106 Kcs.

Programa para hoy

8: Apertura. Alegre despertar; 8:15: Bachillerato radiofónico; 9: Oración de la mañana; 9:06: Buenos días con música; 9:12: La hoja del calendario. Siervos de Dios; 9:16: Cada mañana un pasodoble; 9:20: Música para el volante; 9:34: Ondas femeninas; 9:40: Melodías para el hogar; 9:45: Leyendo «BALEARES»; 10: La princesa de los Ursinos; 10:15: Radio Club; 12: Regina Coeli; 12:05: Telegrama musical; 12:08: Recorriendo el mundo; 12:14: La hora H; 12:22: Antena del deporte; 12:35: Orquesta famosas; 12:45: Antena al mundo; 12:50: Pentagrama musical; 13: Mensaje de amistad; 13:25: En marcha las centurias; 13:30: Run run deportivo; 13:45: Nodo internacional; 13:50: Puente musical; 14: Mallorca en 1.106 Kilociclos; 14:05: Novedad en órbita; 14:30: Diario hablado de Radio Nacional; 14:45: Economía hispánica; 15: Ritmos para la juventud; 15:30: Cristina Guzman; 16: Radio Club; 17: Desde la quinta avenida; 17:15: Atardecer musical; 17:30: Quétele Vd. el antifaz; 18: Regina Coeli; 18:05: A habla los cinco continentes; 18:10: Horóscopo musical; 18:35: Pórtico español; 19: El rosario en su casa; 19:20: El Cid; 19:34: Para los niños; 20: Ante el X aniversario; 21: Mensaje de amistad; 21:35: Boletín ganadero; 22: Diario hablado de Radio Nacional; 22:30: Canta Víctor Mójica; 22:45: El falso relojero; 23:15: Música para soñar; 23:30: Una voz en la noche; 23:45: Buenas noches; 23:55: Meditación musical; 24: Despedida. Oración. Himnos y cierre.

RADIO POPULAR

1.340 Kc. — 223'8 m.

Hora, 9:55; Apertura; 10:00: Club matinal; 10:30: La Hora Logan; 11:45: Orquesta de Tullio Gallo; 12:00: Regina Coeli; 12:05: Almanaque; 12:25: Microprograma Crush; 12:30: España a ritmo de pasodoble; 12:45: Con la vida hicieron fuego capítulo 9; 13:00: Aperitivo con música; 13:15: Club de Amigos; 13:45: Avance; 14:00: Hay éxitos; 14:15: Notas y avisos; 14:30: Radio Nacional de España; 15:00: Avance de la mecánica; 15:15: Pierre a la trompeta; 15:30: Noticias Pepsi; 15:35: Discos para Vd.; 16:00: Bachillerato radiofónico; 16:30: Cita de Orquestas; 17:00: La Bribona, capítulo 9; 17:30: Concierto en ritmo; 18:00: Caritas en las ondas; 18:15: Orquesta de Raymond Lefevre; 18:30: Música de ayer y de hoy; 19:00: Clarín; 19:25: Microprograma a Crush; 19:30: Carrusel; 20:00: Concierto selecto; 20:30: Retransmisión de la quinta Conferencia de la Semana de la Juventud; 21:10: Panorama deportivo; 21:20: Información local; 21:45: Radio Vaticana; 22:00: Radio Nacional de España; 22:30: Retransmisión de

agenda



ATENCION MALLORCA!

NUTRONA anuncia la llegada de MENDROLIN, leche de almendras en vaso de cristal. A partir de mañana estará a la venta en todos los establecimientos.

EL TIEMPO

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL
Poco nuboso. Viento fofo del Norte. Marejadilla. Descenso de la temperatura.

OBSERVACIONES
Temperatura máxima: 25'4 grados a las 10'30 horas de ayer. Temperatura mínima: 9'5 grados a las 6 horas de ayer. Humedad relativa: 62 por 100.

VIVIR MEJOR con A.L.F. ACONDICIONADO FRAU lo instala

TELEVISION

Programa para hoy (Existe la posibilidad de que sea retransmitida la llegada a Madrid de los participantes en la Vuelta Ciclista a España).

DE SOBREMESA

2'15: Avance de Telediario; 2'17: Primera página; 2'30: Cámara 64; 3'00: Telediario; 3'15: Punto de vista; 3'30: Para vosotras; 3'40: Misión especial (novela); 4'00: A media voz.

TARDE

6: Pastor de almas; 7'00 Campos y paisajes. Un programa de T.V.E. en colaboración con el Ministerio de Agricultura.

NOCHE

7'30: Avance de Telediario; 7'33: Capitán Marte; 8'00: Los viernes, concierto; 8'30: Dibujos animados; 8'40: Campeones; 8'55: Mundo ligero; 9'00: Confidencias; 9'30: Telediario; 9'45: El tiempo; 9'50: Marcando el compás; 9'55: Vuelta Ciclista a España; 10'10: Bonanza; 11'10: Mañana puede ser verdad; 12'10: Telediario; 12'25: El programa de mañana; 12'30: Medianoche; 12'40: Cierre.

tera, 19, 11996; Gil: Vifaza, Tel.: 12181; (o) Llobera: Santa Eulalia, 1, Tel.: Mercadal: Héroe de Marlet: Plaza Serralla, 4 (Satalina), Tel.: 31261; Olivatón, 240 (Hostalets), Tel.: Catalina), Tel.: 33021; San Miguel, 93, Tel.: 1123

SERVICIO NOCTURNO De 10 noche a 9 mañana (o) Sbert, Plaza Conquista nat calle San Miguel), Tel. Abiertas hasta doce Gil, Vifaza, 18; Sbert, Progreso, 1 (Santa Catalina) (o) Tienen servicio de

SERVICIO MEDICO QUIRURGICO Del Colegio Oficial de Médicos SERVICIO PERMANENTE Via Roma, 29, Tel. 1123

Servicio Médico Urgente «LA CRUZ BLANCA» Teléfono 16641

¡EN LA TOMBOLA PODRÁS SACAR PREMIO ADEMÁS SIEMPRE HAY UNA BUENA OBRA!

CUPON DEL CIEGO

541

PLAZA DE TOROS DE PALMA

Domingo, 17 de mayo - Tarde, a las 5:30
GRANDIOSA CORRIDA DE TOROS

REAPARICION DEL MAESTRO ALBACETENO

PEDRES

ALTERNANDO CON LOS TRIUNFADORES

MIGUELIN

PALMEÑO

6 MAGNIFICOS Y BRAVOS TOROS de D. IGNACIO SANCHEZ Y SANCHEZ

«Pedrés»

«Miguelín»

«Palmeño»

Localidades desde 50 pesetas-Especial niños, 10 pesetas

Abierto el despacho de localidades Teatro Lírico, teléfono Bar Rosales y Viajes Universal. Calvo Sotelo - TERRENO



S.A.M. FENWICK

Barcelona: Bruch, 96 - Tel. 221 06 33

Madrid: 12 de Octubre, 48 - Tel. 273 34 33

1.º CONSTRUCTOR ESPAÑOL DE MATERIAL DE MANUTENCION

VISITEN NUESTROS STANDS DE LA FERIA DE MUESTRAS DE VALENCIA



FORMACION LOCAL

Gobierno Civil de Baleares

VISITAS
En la mañana de ayer y en su despacho oficial del Gobierno Civil, el Excmo. Gobernador don Plácido Alvarez-Buylla recibió, entre otras, la visita del Excmo. señor don José Pórcel, jefe Provincial de Sanidad.
Asimismo en la Jefatura Provincial recibió a los siguientes camaradas: Pablo Sala Gralla, Delegado Provincial de Organizaciones; Pedro Reus Oliver, Jefe de Actividades Deportivas de la Delegación de Organizaciones...

EN LA TOMBOLA PODRÁS SACAR PREMIO Y ADEMÁS SIEMPRE HARÁS UNA BUENA OBRA!!

Imposición de la Medalla de Beneficencia a la ex-Delegada Comarcal de «Auxilio Social» en Alcudia, señorita María Ferrer Vanrell

Se la impuso el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento

En el acto justo, simpático y cordial, en la unánime consideración de toda la familia falangista y del entero pueblo de Alcudia, fue el que tuvo lugar ayer mañana en el Salón del Gobierno Civil se trató de la imposición de la Medalla de Beneficencia a la camarada de la vieja guardia de «Auxilio Social», en la Delegación Provincial de Baleares, camarada María Ferrer Vanrell.
Asistieron al acto, con don Plácido Alvarez-Buylla, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento; don Máximo Alomar, Alcalde de la ciudad; Subjefe Provincial, don Guillermo Sureda Meléndez; Alcalde de Alcudia, don Bartolomé Ventayol Vanrell; Dr. Presidente del Colegio Médico, don José María del Valle; Delegado Provincial de Juventudes, don Juan Sastre; Delegado de Auxilio Social, doctor don Francisco Medina Martí; Asesor religioso; Administradora, señorita Catalina Palerm; Secretario Técnico, don Jorge Andreu Alcover; hermanos, sobrinos y primos y todo el personal funcionario de la Delegación Provincial de «Auxilio Social». Asistían también simpatizantes de distintos pueblos de la isla. Iniciado el acto, el Secretario, señor Andreu Alcover, dió lectura al Decre-

Círculo Cultural Medina CONFERENCIA DE J. M. RODRIGUEZ MENDEZ

Con la conferencia pronunciada por el joven dramaturgo José María Rodríguez Méndez, sobre «Un teatro asediado: El Teatro Español», se clausuró el ciclo de teatro 1964.
Presidió el acto el Teniente Alcalde, Presidente de la Comisión de Cultura del Ayuntamiento, don Antonio Ramis, juntamente con la Secretaria Provincial, señorita Guasp y la Directora del Círculo Medina.
Previa la presentación a cargo de Manuel Picó, inicia la conferencia acerca de «La historia del teatro español» considerado como una trayectoria polémica entre un teatro tradicional de raíz extranjera y un teatro típicamente español y relacionado directamente con los problemas cultu-

Religiosas

Cultos para mañana sábado Vigilia de Pentecostés. S. Ubaldo.
Cuarenta horas
Continúan en Santa Cruz, que la Cofradía de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro dedica a su Divina Madre. A las 9 Misa cantada y Exposición del Santísimo. Tarde a las 7 y cuarto, Rosario, Misa vespertina con sermón por el Rvdo P. Luis La rrauri, Redentorista, y reserva de S. D. M.
Continúan en los P. P. Capuchinos, consagradas a la Divina Pastora de las Almas Patrona de las Misiones Capuchinas. Exposición a las 5 de la tarde. A las 7 y media Rosario, ejercicio, Novena del Espíritu Santo, sermón por el R. P. Romualdo de Palma, Te deum y reserva de S. D. M.
Actos religiosos
En S. Felipe Neri. Adoración Nocturna. Turno de Guardia, S. Luis Gonzaga (Vigilia de S. Pascual Bailón).
En los P. P. Capuchinos, después de la reserva del Stmo: Visita Espiritual a Nuestra Señora de Montserrat.
Vista etc
A la Virgen del Carmen en las Teresas.

Mañana, clausura de la VII Semana de la Juventud

Como final de esta gran Semana de la Juventud que ha dirigido el Rvdo. don Mario Olave, tendrá lugar mañana una Solemne Misa a las nueve de la noche en los jardines de la explanada de Santo Domingo de la Calzada ubicada en el Paseo Marítimo.
A las 8:30 saldrá de la Catedral Nuestra Señora de la Salud, bajo cuyo amparo maternal se ha celebrado esta Semana, acompañán-

dola TODOS, entre cánticos y rezos unghidos de juvenil fervor, hacia el lugar donde se celebrará esta solemne Misa que se ofrecerá por la salud de nuestro Obispo. Por este motivo quedan invitados todos los fieles de Palma.
No lo olvidéis Joven: mañana tienes cita con la Virgen en la Misa de clausura de tu Gran Semana.

Comandancia Militar de Marina

Normas a seguir en las playas

La gran afluencia de público a la costa y playas durante la época de verano, aconsejan a esta Comandancia de Marina, de acuerdo con las facultades que le otorgan la Ley y Reglamento para la ejecución de la Ley de Puertos, dictar las siguientes normas:
QUEDA TERMINANTEMENTE PROHIBIDO
1.- La circulación por las playas, de caballos, camellos y cualquier otra clase de animales, así como introducirlos en las aguas del mar bajo ningún pretexto.
2.- Jugar al fútbol o juegos similares que impidan el normal disfrute de las playas para los usuarios de las mismas.
3.- La venta ambulante de cualquier clase de mercancías.
4.- Dejar en las playas desperdicios, papeles, latas y cualesquiera otros objetos que produzcan suciedad.
5.- Manifestaciones de inmoralidad o situaciones obscenas, así como cualquier acto o extralimitación que pueda menoscabar el decoro público, o afectar las buenas costumbres, tradicionales en nuestro País.
Las infracciones a las normas anteriores serán sancionadas por mi Autoridad, en la cuantía prevista en la Ley de 23 de Diciembre de 1961.
Lo que se publica para general conocimiento y cumplimiento, encareciendo a todos los Agentes de la Autoridad, velen por la más estricta observancia de las instrucciones anteriormente expuestas y que den cuenta a mi Autoridad de los infractores de las mismas.
Palma de Mallorca, a 9 de Mayo de 1964. — El C. de N. Comandante Militar de Marina: Emilio Rodríguez Lizón.

UN ENEMIGO INVISIBLE!
¡¡¡MAS TEMIBLE QUE LAS FIERAS SALVAJES !!
FUGA EN EL TROPICO
DIRECTOR: PAUL M...

ACTO DE IMPOSICION

Seguidamente, el Gobernador Civil prendió del pecho de la señorita María Ferrer Vanrell la precia da condecoración, al tiempo que con efusivas palabras la felicitaba cordialmente.
La galardónada dió las más expresivas gracias a cuantos habían contribuido al gran honor que recibía por unos humildes servicios que estaría dispuesta a reiterar si fueran necesarios.
VINO DE HONOR
A continuación, y en la Delegación Provincial de «Auxilio Social», se sirvió un vino de honor a cuantos habían asistido al acto de la imposición.

ATENCION MALLORCA!
NUTRONA anuncia la llegada de MENDROLIN, leche de almendras en vaso de cristal.
A partir de mañana estará a la venta en todos los establecimientos.

Triunfo de la soprano Paula Bauzá en Valencia

Con gran satisfacción nos hacemos eco del éxito alcanzado hace unos días por la soprano Paula Bauzá en una audición que tuvo lugar en el Conservatorio de Valencia.
El programa interpretado, de gran envergadura, estaba formado por obras de Schubert, Gluck, Fauré, Gretschinow, Mozart, Granados, Rodrigo, García Leoz y Donizetti, y en todas ellas se hizo patente la solidez de su es-

Otro modelo de leiro
CHIMENEAS - HOGAR
leiro
DE PIEDRA NATURAL
REX EXPOSICIONES
Representante para Baleares: JAIME NOVELLAS
Obispo M. ura 98. 1º 2º Tel. 12417 PALMA DE MALLORCA

cuela de canto, adquirida bajo los auspicios de su profesora doña Dolores Vercher de Mezquida y la delicia y pureza de su voz lírica, llena de matices y coloraciones de gran calidad.
La crítica valenciana se hizo eco de este recital, ponderando las indudables cualidades de Paula Bauzá que permiten augurarle un brillante porvenir.
Sóller, su ciudad natal, y Mallorca entera pueden estar orgullosos de este nuevo valor vocal que apunta ya con decisión hacia metas de decidida superación.

Jefatura Agronómica de Baleares

PLANTACION DE VIÑAS
Se recuerda que de acuerdo con lo dispuesto en el Orden del Ministerio de Agricultura de 1 de Marzo de 1960 (B.O. del E. de 16-3-60) todos los agricultores que deseen plantar viña durante la campaña de plantación 1964-65 (noviembre-febrero próximos) deberán solicitarlo de esta Jefatura Agronómica en instancia formulada en impreso especial que les será facilitado en la misma.
Las instancias deberán tener entrada en el Registro de esta Jefatura antes del día 1 de julio del año actual.
De acuerdo con las disposiciones vigentes, serán arrancadas las viñas que se planten sin autorización, sin perjuicio de la imposición a los infractores de las sanciones previstas en las citadas disposiciones.

MGM PRESENTA LA SENSACIONAL REPOSICION
SIETE NOVIAS PARA SIETE HERMANOS
JANE POWELL · HOWARD KEEL · JEFF RICHARDS · TOMMY RAY
¡¡ Vuelve a nuestras pantallas para que pueda verla por enésima vez!!

Proyecta la película del Oeste que ha esperado todo el año!
SALA BORIN
PISTOLAS EN LA FRONTERA
Complemento: «UN DIA EN LAS CARRERAS»
HERMANOS MARX
Autorizadas todos los públicos

Hoy, 16 págs.

INFORMACION LOCAL

LECCION DE ARQUEOLOGIA

El profesor Dr. Giovanni Lilliu recibió el nombramiento de Socio de Honor de la Sociedad Arqueológica Luliana

Parlamento de los señores Font Obrador, Mir, Pons Marqués y Lilliu

Anoche y en el espléndido marzo del salón de actos de la Casa de Cultura de nuestra ciudad se celebró el anunciado acto de entrega del nombramiento acreditativo de Socio de Honor de la Sociedad Arqueológica Luliana al profesor Dr. Giovanni Lilliu, decano de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad de Cagliari, quien pronunció también su anunciada conferencia, una auténtica y memorable lección de arqueología.



El Profesor Lilliu, recibe de manos del Presidente de la Sociedad Arqueológica Luliana, don Juan Pons y Marqués, el nombramiento de socio de honor de la misma.

Presidieron el acto el alcalde de Palma don Máximo Alomar José, el Presidente de la Diputación don Rafael Villalonga Blanes y el Presidente de la Sociedad Arqueológica Luliana don Juan Pons y Marqués. Presentó al conferenciante don Bartolomé Font Obrador. Licenciado en Filosofía y Letras y Delegado en Luchmayor del Servicio Nacional de Excavaciones Arqueológicas, quien destacó la personalidad del conferenciante y su decisiva aportación al conocimiento de nuestra prehistoria. El señor Font Obrador, dando una vez más prueba de su facilidad de palabra destacó algunas facetas humanas y profesionales del profesor Lilliu a quien tribuló un merecido y justísimo elogio como arqueólogo, como pedagogo y como hombre.

en su natal Cerdeña un nombre tan parecido a Baleares, como el de Balari, y que el antiguo nombre de Menorca, Nura, es el mismo nombre de diversos lugares sardos y la raíz del nombre de su monumento prehistórico más característico, el Nuraghe, pasó a comentar el papel primordial que en la historia de Mallorca y de Cerdeña jugaron los honderos, allí llamados «frombolieris», de los que se ha encontrado una estatuilla de bronce ofrecida como ex-voto a la divinidad prehistórica.

Al final, el profesor Lilliu agradeció una vez más a las autoridades, a la Sociedad Arqueológica Luliana y a sus colegas y amigos españoles las atenciones que le prodigaban. Hizo un canto, poético y conmovedor, de las muchas razones que nos obligaban a la paz, a la convivencia fraternal y al amor, que el Cristianismo en épocas casi prehistóricas expandió por todo el Mediterráneo, cuna de vieja y siempre nuevas, civilizaciones y pueblos.

Seguidamente el secretario de la Sociedad Arqueológica Luliana Sr. Mir, leyó el acta en la que se acordó su nombramiento de Socio de Honor. A continuación, el Presidente de la Sociedad señor Pons en breve y elocuente parlamento hizo entrega al profesor Lilliu de su nombramiento, entre una salva de aplausos.

Seguidamente el profesor Lilliu pasó a comentar una interesante serie de diapositivas en color y en blanco y negro de diversos monumentos balearicos y sardos: talaots y nuraghi, navetas y «Domus de Jana», complejos megalíticos talaóticos y sardos, cuevas, dolmenes, etc. Haciendo un verdadero alarde de erudición y demostrando una capacidad extraordinaria de síntesis, el profesor Lilliu resumió los elementos básicos del paralelismo entre las Baleares y Cerdeña. «No habrá tal vez, —dijo— un común fondo étnico, pero sí existe un mismo substrato cultural que preside la manifestación esplendorosa que tuvo como fruto la construcción de talaots y nuraghi, de cuevas artificiales y «domus de janas».

Una ovación cerrada y unánime rubricó el parlamento del ilustre sabio italiano, que recibió al final de su docta disertación numerosas felicitaciones y parabienes.

«EN LA TOMBOLA PODRAS SACAR PREMIO Y ADEMAS SIEMPRE HARAS UNA BUENA OBRA!!»

El domingo escalará en Palma el «Modelet»

Consignado a «Aeromarítima, S. A.», tiene anunciada su llegada al puerto de Palma el próximo domingo, día 17, el trasatlántico de bandera israelita «Modelet», de la compañía Zim Israel Navigation procedente de Palermo y con destino a Marsella. Su permanencia en el puerto se prolongará desde las nueve horas de la mañana en que se espera entre, hasta las diez de la noche, que de nuevo se hará a la mar.

El buque atracará en el muelle de Pelaires y sus pasajeros, unos 300, aprovecharán la escala para visitar la ciudad y realizar algunas excursiones por el interior de la isla.

Homenaje de la Escuela de Comercio a un portero

Ayer a la doce horas, en el Salón de Actos de la Escuela Profesional de Comercio se rindió justo homenaje a don José Calero García, como reconocimiento del Claustro de Profesores y alumnos a los inintermitentes servicios prestados como portero del citado centro.

El motivo de este acto, tan sencillo como familiar, ha sido la celebración del setenta aniversario de su nacimiento y con él el inicio d un descanso bien merecido después de haber prestado en esta Escuela de Comercio unos servicios de acrisolada honradez en los cuales ha consumido casi todos los años de su existencia.

Iniciado el acto con unas palabras de justo elogio hacia el homenajeado pronunciadas por don Antonio Piquer Marqués, Director del Centro, que con el señor Calero y Claustro de Profesores formaba la presidencia, se hizo entrega de un reloj de oro adquirido con las aportaciones de todos los Catedráticos y Profesores en el cual figura una inscripción que dice: «La Escuela de Comercio de Palma a don José Calero».

Después del S.E.U., en representación de todos los alumnos, hizo la entrega de una máquina eléctrica de afeitarse, con la cual simbolizan la simpatía que todos le tienen.

Vivamente emocionado el señor Calero dió las gracias a todos los que le rendían este acto de gratitud y deso a los asistentes grandes éxitos en su vida.

DE SOCIEDAD

SU JERSEY EN BOUTIQUE I I Z Enlace: Forteza - Miró En la Iglesia de Nuestra Señora de la Merced, tuvo lugar el enlace matrimonial de la señorita Aurorita Miró Fuster y don Miguel Forteza Bonnin.

SU JERSEY EN BOUTIQUE I I Z Actuaron de testigos por parte de la novia: Don Pablo Fuster, don Juan Francisco Miró, don Juan Miró y don Alfonso Miró. Por parte del novio, actuaron: don Rafael Bonnin, don Rafael Forteza, don Miguel Ferrer y don Antonio Massanet.

Tanto la ceremonia religiosa como el exquisito lunch que ofrecieron resultó brillantísimo.

REGALOS BEBE JOYERIA CONRADO Ascensos Recientemente han sido ascendidos al empleo de Sargento de la Policía Municipal, de Palma, don Francisco Casero Coca y don Gabriel Sancho.

Imposición de condecoraciones Jefatura Provincial del Movimiento

Placa al mérito deportivo a los camaradas Mas Busquets, Gabriel Vidal Pericás y Julián Pereiro; Delegado de Guardia, Canuto Borrero; Mando de Hispanidad, Rau; Mandos de la Delegación de la Juventud, varios Consejeros.

Idéntica condecoración cedida por el Mando de camarada, Julián Riera, actualmente en Zaragoza. Delegación Provincial remitida para la correspondiente imposición.

Habiéndose clausurado la exposición de obras y trabajos que no hayan sido premiados, éstas han de ser al Certamen Nacional y se avisará a su fecha de entrega de trofeos.

Instituto Nacional Femenino «Juan Alcaide»

EXAMENES Día 21 a las 9 de la mañana comienzan los exámenes de las asignaturas pendientes de curso para las alumnas de los Colegios autorizados: Lanitx e Inca, matriculadas en 6º.

Día 22 y 23 tendrán lugar dichas alumnas los exámenes de 6º y Preuniversitario.

INGRESO Día 26 se examinarán las alumnas de Palma (M.).

Día 27 las restantes de Palma y las de Manacor.

Día 29 Inca, La Puebla, Luchmayor, Muro, Polanco, María, Sineu y Sóller.

Día 30. Restantes publicadas. El día primero de junio se rán los exámenes de ingreso, según el horario que en el tablón de anuncios se publicará.

Advertisement for Citroën HY 1500 kg. Gas-Oil van. Features: SOLIDO, AMPLIO, PRACTICO, ECONOMICO. Includes image of the van and contact info for Bibiloni, S. A. ARAGON, 26 Tel. 11704-05.

Advertisement for Tagomago Valldemosa. Text: LA «BOITE» DE LOS VALLEDEMOSA HOY NOCHE GRAN FIESTA EN HONOR DE Miss Naciones Unidas Miss España * Miss Europa que se daran cita en la «BOITE» mallorquina mas europea y cosmopolita de españa VEA A LAS GUAPAS DE CERCA A LOS ACORDES DE LOS VALLEDEMOSA CON UN SKETCH COMICO DE XESC FORTEZA DEDICADO A LAS MISSES Reserve su mesa: Teléf. 3 2 6 5 7

300 PLAZAS PARA BACHILLEROS Y MAESTROS!! CON MAS DE SESENTA MIL PESETAS Convocadas TRESCIENTAS PLAZAS para el CUERPO GENERAL DE POLICIA (la llamada Policía Secreta). — SOLO VARONES. — Edad, entre DIECINUEVE Y TREINTA AÑOS. Instancias hasta el quince de Junio. — Exámenes a fines Septiembre. Programa de sesenta y siete temas. — ES DE PREPARACION FACIL Y AGRADABLE Y QUE PUEDE HACER EN SU PROPIA CASA. — No hace falta en esta Oposición ni Mecanografía, ni Taquígrafía, ni Matemáticas, ni Contabilidad, ni Idiomas. — Si le interesa pida detalles urgentes, acompañando dos pesetas franqueo a «JURISPERICIA» Academia-Editorial, Jardines, 3 — MADRID (14).

Advertisement for Dalflex floor covering. Text: YA PUEDE PISAR QUE... NO LO SIENTE. Features: 1-Colocación rápida, 2-Resistente al desgaste, 3-Madernos colores de múltiples efectos decorativos, 4-Resistente al punzonado, 5-No arde, 6-Resistente a las grasas, 7-Imputrescible, 8-Resistente al agua, 9-Resistente a los agentes químicos, 10-No precisa obras. DISTRIBUTIDO POR URALITA. REPRESENTACION Obispo Perelló 18 PALMA DE MAYORCA. Instaladores: Ignacio Llobet Prats — Ignacio Riquer, 14 Teléfono 324 Ibiza (Baleares), Dolores Escandell Cirer -Casa Coll- — Ramón y Cajal, 9, Telf. 124 Ibiza (Baleares), Pedro J. Monjo Oliver «MOIVER»—Austas March, 8, Telf. 5.07.97, Palma de Mallorca.

INFORMACION NACIONAL Y EXTRANJERA
CONSEJO DE MINISTROS

Se envía a las Cortes Proyecto de Ley para mejora de Pensiones a las Clases Pasivas

La mejora supone un 25 por ciento anual durante cinco años a fin de que en 1968 alcancen las pensiones un aumento del 125

El Ministro de Información y Turismo se refirió en unas declaraciones a la situación laboral de Asturias, y a la puesta en servicio de la nueva pista de Son San Juan

Madrid, 14 (Pyresa).— El Consejo de Ministros celebrado hoy en el Palacio acordó enviar a las Cortes un proyecto de Ley de evidente importancia para un amplio sector social: Se trata de la mejora de pensiones de las clases pasivas del Estado en un 25 por ciento anual durante cinco años...

bran los Consejeros del Consejo de Gobierno de la Guinea Ecuatorial. Decreto por el que se declara la naturaleza de los cuerpos que han de quedar extinguidos según la Ley articulada de funcionarios civiles del Estado...

ASUNTOS EXTERIORES
Informe general sobre política exterior. Propuesta de firma del nuevo convenio y protocolo adicional hispano-portugués para regular el aprovechamiento hidroeléctrico de los tramos internacionales del río Duero...

JUSTICIA
Decreto por el que se modifican determinados artículos del Decreto Orgánico del Secretariado de la Justicia Municipal de 16 de Diciembre de 1955.

ARMADA
Decreto por el que se remite a las Cortes proyecto de Ley por la que se modifica el artículo octavo de la Ley de 20 de diciembre de 1952...

HACIENDA
Acuerdo por el que se envía a las Cortes proyecto de Ley sobre mejora de pensiones de las clases pasivas del Estado.

GOBERNACION
Decreto por el que se crea el Patronato Nacional de Santiago de Compostela. Expediente para la adquisición de elementos manuales y automáticos destinados a la modernización de la red telefónica pública...

OBRAS PUBLICAS
Decreto por el que se extiende el mazo de Famara en la isla de Lanzarote el régimen de autorización previa gubernativa para toda clase de alumbramientos de agua en dicha zona.

EDUCACION NACIONAL
Decreto sobre convalidación de estudios para la enseñanza de artes aplicadas y oficios artísticos.

TRABAJO
Informe sobre asuntos varios del Departamento.

INDUSTRIA
Decreto por el que se establecen las fórmulas polinómicas para la revisión de los contratos de obras referentes a instalaciones eléctricas y construcciones de edificios.

AGRICULTURA
Decreto por el que se declara utilidad pública, necesidad y urgencia de la ocupación a efectos de su repoblación forestal...

SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO
Informe sobre visita a Londres. Informe sobre desarrollo de las elecciones a Procuradores sindicales en Cortes...

SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO
Informe sobre desarrollo de las elecciones a Procuradores sindicales en Cortes...

SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO
Informe sobre desarrollo de las elecciones a Procuradores sindicales en Cortes...

SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO
Informe sobre desarrollo de las elecciones a Procuradores sindicales en Cortes...

SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO
Informe sobre desarrollo de las elecciones a Procuradores sindicales en Cortes...

SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO
Informe sobre desarrollo de las elecciones a Procuradores sindicales en Cortes...

SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO
Informe sobre desarrollo de las elecciones a Procuradores sindicales en Cortes...

«Día Internacional sin Accidentes»

(Viene de la octava página)
bia celebrado en día laborable y el hecho de que vayamos a vivirla en un domingo se debe a querer conocer una nueva experiencia que se estima redundará en una mayor repercusión ya que en España el tráfico de vehículos alcanza su mayor densidad circulatoria los días festivos.

En esta jornada se montarán servicios extraordinarios de vigilancia con órdenes precisas para que durante ella subrayen su habitual cortesía las fuerzas de la Agrupación de Tráfico y la Policía Municipal.

Por personal de ambos cuerpos se distribuirá propaganda editada especialmente para los conductores y en aquellos vehículos en que viajen niños, diverso material destinado a la infancia. En esta labor de divulgación intervendrán también los socorristas.

En Palma se instalarán altavoces en puntos estratégicos a través de los cuales se difundirán consejos y notas recomendando prudencia. Siendo expuestos en distintos puntos de la ciudad y sobre plataforma vehículos que han sido víctimas de un accidente. Numerosos coches recorrerán la ciudad distribuyendo la propaganda editada. También serán colocados pasquines y carteles.

EN LOS CENTROS DE ENSEÑANZA
Hoy, viernes, en todos los colegios la población escolar escuchará una lección ocasional sobre los problemas que presenta el tráfico y la significación de la jornada a celebrar. Al final de la clase y como ejercicio, los niños escribirán una carta a sus padres —para mas tarde entregársela en mano— anunciándoles la celebración del «Día Internacional sin Accidentes» e incluyendo una serie de recomendaciones y consejos sobre la forma de circular por las vías públicas.

COLABORACION DE LA IGLESIA

Al igual que el año anterior, la Iglesia se adhiere con todo interés a la celebración de tan significativa jornada porque también ella tiene su palabra que decir en esta materia del «Día sin Accidentes» y así en el sermón del domingo se tratará del tema.

ESTADO COMPARATIVO

Después de unas palabras ponia... de relieve el significado trascendente que en el calendario de la vida nacional tiene la jornada a celebrar y que su objetivo es la exaltación divulgativa encaminada a mejorar la educación vial y la ética circulatoria de todos los usuarios de las vías públicas, el Gobernador Civil, dió lectura a un estado comparativo de los accidentes de circulación ocurridos en nuestra provincia durante los años 1962 y 1963, que facilitamos a continuación.

ACCIDENTES EN 1962

Total de accidentes en 1962, en la provincia, 755. Accidentes en carretera mortales, 35. Id. id. con heridos 324. Id. solo con daños materiales, 120. Muertos en carretera, 42. Heridos en carretera, 534. Accidentes en zona urbana mor-

tales, 4. Id. id. con heridos, 210. Id. solo con daños materiales, 52.

Muertos en zona urbana, 4. Heridos en zona urbana, 278. Vehículos matriculados, 9.730.

ACCIDENTES EN 1963

Total accidentes, 933. Accidentes en carretera mortales, 32. Id. id. con heridos, 369. Id. solo con daños materiales, 93.

Muertos en carretera, 32. Heridos en carretera, 561.

Accidentes en zona urbana mortales, 15. Id. id. con heridos, 366. Id. solo con daños materiales, 58.

Muertos en zona urbana, 15. Heridos en zona urbana, 463. Vehículos matriculados, 9.656.

Seguidamente, el señor Gobernador señaló la importancia de la Prensa y la de la Radio en la preparación y consecución de los fines del «Día Internacional sin Accidentes», agradeciendo de antemano a todos la colaboración que a los citados fines se presta.

Finalizó la reunión comentando el desarrollo vertiginoso que en materia de circulación se ha observado en la provincia, signo de un camino ascendente en el nivel de vida, y de los accidentes acaecidos que, aún siendo muchos, habida cuenta de ese aumento del Parque los porcentajes presentan una reducción.

LOS MEJORES DE RIOJA VINOS PATERNINA

Oración de Pablo VI para los presos

Ciudad del Vaticano, 14. (Efe). El periódico de la Ciudad del Vaticano, «Osservatore Romano» inserta el texto de una conmovedora oración que el Papa Pablo VI escribió para los presos el 29 de abril, día en que visitó la prisión Regina Caeli, en Roma.

He aquí el texto de la oración: «Señor: Me dicen que debo orar. Pero ¿cómo puedo orar yo, que soy tan desdichado? ¿Cómo puedo hablarte en mi condición actual?»

«Yo estoy triste, me encuentro indigno, a veces me siento desesperado. — Me creo maldito y me resisto a orar. — Yo sufro profundamente porque todos están contra mí y me juzgan un malvado porque me encuentro aquí, lejos de mis seres queridos, apartado de mis ocupaciones, sin libertad y sin honor. — Y sin paz: ¿Cómo es posible que yo me dirija a Ti, oh Señor?»

«Ahora yo te contemplo, en la Cruz. — Tu también, Señor, has sufrido ¡y qué sufrimiento!»
«Yo sé que Tu eres bueno, eras sabio, eras inocente: y ellos te injuriaron, te deshonraron, te juzgaron, te azotaron, te crucificaron, te dieron muerte.»

«¿Pero por qué? ¿Dónde estaba la justicia?»
«Y Tu fuiste capaz de perdonar a quienes te trataron con tanta injusticia y crueldad? Y Tu oraste por ellos? Y aun más, Tu quisiste morir así para salvar a quienes te dieron muerte, para salvarnos a nosotros hombres pecadores? También para salvarme a mí?»

«Siendo así, Señor, se puede pensar que un hombre es bueno en su corazón aun cuando una sentencia de los tribunales de los hombres caiga sobre sus espaldas.»
«Yo también, oh Señor, en el fondo de mi alma me considero mejor de lo que otros hombres piensan. Yo sé lo que es justicia, lo que es bueno, lo que es honor, lo que es virtud.»

«Ante Ti estos pensamientos surgen en mi mente: ¿Tu los conoces? Tu sabes que siento disgusto por mis miserias? Tu sabes que estoy a punto de gritar y llorar? Tu me oyes, oh Señor? ¿Es esta mi oración?»

«Sí, esta es mi oración: desde mi profunda amargura yo elevo mi voz a Ti: no la desoigas... — Al menos Tu, que sufriste tanto como yo, más que yo, por mí, al menos Tu, Señor oyme. — Yo vengo a pedirte muchas cosas.»

«Dame, Señor, la paz del alma, dame tranquilidad de conciencia. Una nueva conciencia, capaz de buenos pensamientos.»
«Sí, Señor, a Ti te lo diré: Si yo me extravié, perdóname. — Todos necesitamos perdón y misericordia: Yo te pido protección para mí. — Y también Señor, yo os pido por mis seres queridos, que todavía me aman. — Señor, ayúdame, consuélate, Señor, díles que me recuerden, que me amen aún. — Yo angustiosamente necesito saber que todavía alguien se acuerda de mí y me ama.»

«Y también de estos compañeros de desgracia y aflicción, que conmigo se encuentran en esta prisión, Señor, ten misericordia.»
«Misericordia para todos, sí, y también para quienes nos hicieron sufrir: para todos los seres humanos en este desdichado mundo. — Pues nosotros somos, oh Señor, tus criaturas, tus semejantes, tus hermanos, oh Cristo: Ten

misericordia de nosotros». «A nuestra pobre voz nosotros unimos la dulce e inocente voz de la Virgen: de la Santísima María que es tu Madre y que es también para nosotros una Madre de mediación y de consuelo.»

«Oh Señor, danos tu paz. — Danos esperanza.»

El primer grupo de choque de energía nuclear de la historia

Washington, 14. (Efe).—La Marina norteamericana ha anunciado que el primer grupo de fuerza de choque de energía nuclear de la historia, presidido por el poderoso portaviones «Enterprise», ha sido formado como parte de la VI flota de Estados Unidos en el Mediterráneo.

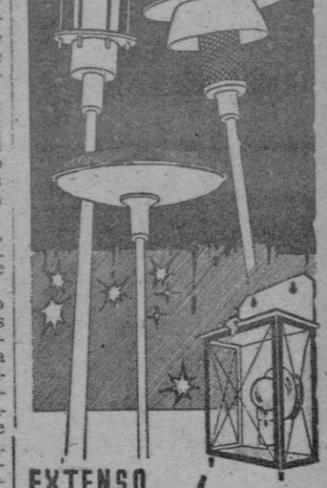
Una agrupación ha sido instituida ayer con el «Enterprise» ya citado, el crucero «Long-Beach» y la fragata «Bainbridge», ambas unidades con proyectiles dirigidos.

El nuevo grupo de fuerza de choque atómica se encuentra bajo el mando del Almirante Bernard Strain, quien ha enarbolado su insignia en el «Enterprise».

LA ASOCIACION

de Padres y Familiares de niños retrasados, te suplica le ayudes en la solución del problema educativo.— Ayuda a nuestro Colegio haciéndote socio protector.

LUMINACION de JARDINES



EXTENSO SURTIDO DE Aparatos

Electrica Española

COSTA Y LOBERA, 15 - TEL. 30.47.

Teatro

«La Corbata» fue estrenada anoche

Por la Compañía de Adrián Ortega y Mary Begoña

Nueva obra de Alfonso Paso, para una nueva temporada teatral en el Principal. «La corbata» es una especie de resumen de lo peor y lo mejor de Alfonso Paso, de cuya habilidad para hacer teatro se han escrito ya toneladas de papel. Algo más que habilidad. Paso tiene hoy el oficio más que sabido de memoria. Ha superado toda clase de aprendizajes y conoce todos los resortes para gustar, entretener, divertir y emocionar al gran público.

Alfonso Paso, y esto no quiere ser reproche, da siempre más de lo que promete. La fórmula es conocida, es tan vieja como el mismo teatro. Es la fórmula del extremismo. Las anécdotas elegidas son folletinescas, pero humanas. Se eligen casos extremistas. Pueden haber casos, en la burguesía, tal como el presentado por Paso en su comedia. Y pobres hombres como el que representa ahí a la clase media, esa clase llamada «a desaparecer». Y, para redondear el cuadro, tipos como el proletario, que se las apaña para vivir sin trabajar, parásitos tan «puros» como el de los que triunfan a costa del trabajo de los demás.

Extremistas, como lo que les ocurre —las tres familias han de casar sus hijas «in extremis»— Paso monta su comedia.

A base de esos extremismos, le resulta muy fácil al autor hacer frases, fustigar, cargar la mano y no tener reparo en soltar tópicos que harían sonrojar al mismo Diente del «Juan José». La demagogía de Paso, en muchos sentidos, enlaza con el melodrama más antañón, pero él la da como si la acabara de inventar. Esto es lo bueno de Alfonso Paso: En «La corbata», traza, con tremendos

LOS INTERPRETES

Adrián Ortega, actor cómico de infinitos y tradicionales recursos, es un director ideal para esta comedia, que ha comprendido y valorado en todos sentidos.

La obra es larga, en ella hay discursos, pero Adrián Ortega ha vigilado para que los rollos y las parrafadas que hay en la obra pasen sin sentirse.

Su dirección es, en todo momento, la que la obra necesita. Él ha sabido, muy hábilmente, dar el tono justo a cada figura, y él mismo ha cuidado su parte para que el personaje llegue hasta el último espectador con toda la fuerza de su ridícula comicidad.

El reparto es muy nutrido y no hay tiempo para citar a todos los intérpretes. Pero, con Adrián Ortega, hay que destacar los nombres de Mary Begoña y Maruja Boldoba, entre las actrices y a Alfonso Goda entre los actores.

El montaje de la obra está cuidado y es eficaz. Y el público, que siguió la pieza con evidente interés, saludó su final con muchos aplausos. «La corbata», llega bien al gran público, el que busca Alfonso Paso con su teatro. — B.

Sigue sin recuperar el conocimiento un accidentado de hace ocho días

Y sin aparecer la señora que falta de su domicilio desde el sábado

Continúa hospitalizado en la Residencia Sanitaria de Son Dureta y se mantiene en el mismo estado de inconsciencia que cuando fue ingresado el pasado día 8, Miguel Bauzá Zusana, de 35 años de edad, empleado del aeropuerto y vecindado en el Coll d'en Rebassa.

Como recordará el lector, pues del suceso dimos cuenta hoy hace ocho días, el referido joven fue hallado sin sentido en la carretera del Arenal, inmediaciones del Coll. Recogido y trasladado a la Casa de Socorro, aquí se le apreció un fuerte hematoma en la cabeza con intensa conmoción cerebral. Su estado se calificó de pronóstico grave y pasó a Son Dureta.

Puesto que no ha recobrado el conocimiento se ignoran las verdaderas circunstancias que concurrieron en el suceso si bien, como ya dijimos, se supone que cayó de la motocicleta que con-

ducía yendo a dar su cabeza contra el suelo y con fuerza.

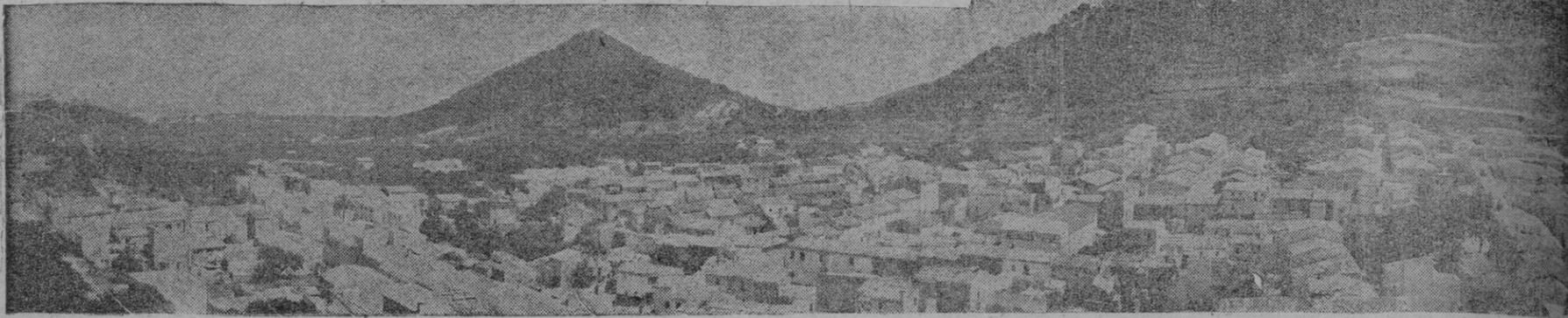
NO HA APARECIDO
Se mantiene el ignorado paradero de doña Coloma Cruellas Verger, de 65 años de edad, vecina de Palma, que falta de su domicilio desde la tarde del pasado sábado.

Como ampliación a los datos personales que de ella dábamos en nuestra edición del martes con su fotografía, y para facilitar a los lectores la posible identificación, añadiremos que la señora va vestida con un traje chaqueta color gris, calza zapatos negros y llevaba, cuando salió de su casa, un bolso también de color negro.

El más ligero indicio de su paradero puede permitir a los familiares dar con la desaparecida. Por tanto rogamos a nuestros lectores que de tener noticias las comuniquen telefónicamente al número 50.927, o a esta Redacción.

CENTRAL MIMBRERA
Ballester, 10. — Tel. 14011
Fabricación propia, extenso surtido en sillones y cestas

Capdepera, lugar privilegiado para el turismo



La Tribuna del Ciudadano



Volvió la luz a la Vía Roma, pero por los alrededores de la Plaza Berenguer de Palou, sigue reinando la más completa oscuridad. ¿Cuándo contaremos con una instalación adecuada en toda la ciudad?

ESPECTACULOS NOCTURNOS

Antes de que se inicie la temporada de espectáculos nocturnos en la Plaza de Toros de Palma, quiero solicitar en nombre de los vecinos de aquel sector que se procure, por la autoridad que corresponda, el terminar con los escapes libres, y las aceleradas de los autobuses, a la erminaió nde ls mismos. También sería prudente ver de suprimir los gases que se desprenden de los citados vehículos.

D.B. de C.

De acuerdo que se termine, amigo nuestro, con los escapes libres y las aceleradas, pues éstas siempre son molestas a primeras horas de la madrugada, y máxime en el verano. Con lo que respecta a los gases, existe una ley que determina hasta dónde se puede llegar a este respecto, y dicha ley se hace cumplir.

Su castillo medieval. - El milagro de «sa boira». - Sus tesoros subterráneos. - Playas y calas. - Urbanizaciones. - Puerto y comunicaciones. - Lo que ya tiene y lo que desea el pueblo

A Capdepera se le llega por la hoja de una espada. Es impresionantemente la recta de la carretera que lleva, sin ninguna curva, sin dudas ni vacilaciones, a uno de los pueblos más pintorescos de Mallorca.

Capdepera, deslizándose hacia el mar, es muy siglo XIII y muy siglo XX. Tiene dos monumentos inresantísimos del siglo XIII: su castillo roquero, que lo defendía de las incursiones de los piratas moros, y su torre de Canyamel, refugio en los tiempos medievales, de las gentes de la comarca.

Arribota, que dicen los nortefios, del castillo, en la torre que llaman de «Sa boira», se venera, en una interesantísima capilla gótica, la imagen de Nuestra Señora de la Esperanza, copatrona, con San Bartolomé, del pueblo de Capdepera.

Y esta es la leyenda. En los envites de «donde las dan, las toman» de aquellas luchas entre moros y cristianos, los primeros se aprestaron a un ataque desesperado al castillo. Y fue entonces que se les ocurrió a los heroicos capdeperenses situar en una de las torres a su Virgen de la Esperanza:

«i amb gran fervor la col·locan dal la torre que mira cap a l'endret de Menorca».

Y ocurre entonces que desde las palmas de las manos de María va fluyendo una espesa niebla que pone en confusión y huida a los asaltantes:

«Mentres aixis a María supliquen amb gran ternura espesa boira y foscura d'aquesta torre sortia».

«Cap a l'endret de Menorca». Esto ya es historia. Porque la primera vez que en un documento aparece escrito el nombre de Capdepera es en el manuscrito latino núm. 9.261, Cartón Mallorca, que se conserva en la Biblioteca Nacional de París. Se refiere al pacto de Menorca a los enviados del rey Jaime I.

¿A qué santo y seña se rindieron? A la feliz estratagema del rey, que ordenó encender grandes «festes», fogatas, en toda la montaña del castillo y en todas las altas cumbres y oteros de Capdepera, dando con ello la sensación a los moros de Menorca de que un gran ejército se hallaba acam-

pado en Mallorca dispuesto a la liberación de la isla hermana.

Esto es, diríamos, lo que duerme de tradición y religiosidad en el pueblo de Capdepera, con sus dos parroquias de San Bartolomé y de la Virgen del Carmen y su gran devoción a la encastillada Virgen de la Esperanza, guardada por fosos de chumberas y tan arriscada, que uno tiene que seguir el largo y empinado camino de las almenas para llegarse hasta ella en la fiesta «de los festes» y rendirle devota pletissia.



El Alcalde de Capdepera, durante su entrevista con nuestro Redactor.

(Reportaje gráfico de «JUANET»)

TIEMPOS DE AHORA

Pero Capdepera es muy siglo XX y es una adelantada, aunque «extrema», de nuestro turismo. Es el pueblo de Mallorca que está más alejado de su capital, Palma, pero más cerca tal vez de las capitales de Europa y de América. Y es interesante saber lo que tiene y lo que «además» necesita, en su calidad de paraíso terrenal del extranjero.

A Capdepera le ha crecido una hija, todavía menor de edad, que es un bombón: Cala Ratjada. Y sin dejar de cuidarse a sí misma «la madre guapa» cuida de que a

su niña no le falte nada de nada. Y como quien cuida de que así suceda es el señor Alcalde de Capdepera, pasamos a entrevistarle.

ENTREVISTA CON EL ALCALDE

El Alcalde de Capdepera es uno de esos otoñales que suelen agradar a las mujeres y que además merecen el respeto y la simpatía de los hombres. Se llama Juan Vaquer Garau y es conocido del uno al otro extremo de la isla.

Y como se trata de ceñir el reportaje, vamos a adoptar ahora el

estilo periodístico de preguntas y respuestas.

—Conozco las bellezas «de la superficie», pero, ¿tienen ustedes bellezas subterráneas?

—Maravillosas. Las de las entrañas del Cap Vermey: las Cuevas. Aquí se las denomina escuetamente así. Por razones de índole comercial y turística se las conoce bajo el nombre de Cuevas de Artá, pero su nombre histórico y auténtico es el de Cuevas de la Ermita.

—¿Quiere usted abrirme el abanico de la zona costera?

—Anoto: La Caleta, Cala Mesquida, Cap des Freu, Cala Moltó, Cala Gulla, Cala Gat...

—¿No es esa, diríamos, la caleta de los señores de March, vecina de su palacio? ¿Y no filmó en ella la célebre Gina Lollobrigida unas escenas de la película «La mujer de paja»?

—Sí, sí.

—Pues continúe abriendo el abanico.

—Está el Puerto, playa de Son Moll, playa de Sa Font de Sa Cala, Cap Vermell, playas de Canyamel y Cap de Pinar. Este es el linder con el término municipal de San Lorenzo.

—¿Qué población tienen los núcleos poblados?

—Capdepera 3.000 habitantes y Cala Ratjada, 700.

—¿Y en plena estación veraniega?

—Unos 25.000.

—¿Comunicaciones?

—E' tramo de carretera estatal Capdepera-Cala Ratjada, total 3 kms., es insuficiente para el tránsito rodado durante seis meses del año. Es de urgente necesidad

—¿Alude a las aguas minerales? Desde antiguo eran conocidas las que afloraban en el paraje de «Sa Font de Sa Cala» y se las usaba por sus propiedades medicinales en poca escala, pero en la actualidad existe su explotación comercial en debida forma.

—He visitado el Puerto de Cala

—¿Quiere usted hablarme de las famosas urbanizaciones de Capdepera?

—La espléndida situación topográfica en unos casos y las perspectivas panorámicas de otros, han impulsado una respetable cantidad de urbanizaciones a lo largo de la costa. En la actualidad y en distintos periodos de desarrollo existen las siguientes: Cala Mesquida, Cala Llulleres, Els Pelats, Son Bassó, Es Carregador, Es Marisc, Na Tacuera, Es Provençals, Canyamel y Torre de Canyamel. La primera, situada en el extremo NO, del término, y la última en el SO, lindan con los de Artá y Son Servera, respectivamente, y entre todas ocupan una superficie global de 3.200.000 metros cuadrados, aproximadamente, sin incluir el casco de Cala Ratjada y su periferia.

—¿Y en hospedería?

—Existen abiertos hoy 30 establecimientos de esta clase, desde hoteles de primera categoría hasta pensiones modestas y dos «campings», con capacidad global de alojamiento para 4.150 personas. En proyecto hay tres o cuatro establecimientos más. Restaurantes hay 12, cafeterías 40, tiendas de «souvenirs» 20 y de ultramarinos, 15.

—¿Alguna cuestión previa?

—La canalización del agua.

—¿Escuelas?

—Me asomo a la ventana.

—Como resultan insuficientes aquella calva que allí se ve, en la falda de la montaña, asentará el moderno Grupo Escolar.

—¿Alguno resultado de la modernización?

—Almorzamos en el modernizado hotel «Aguait», propiedad de Juan Moyá.

—¿Alguno resultado de la modernización?

—Almorzamos en el modernizado hotel «Aguait», propiedad de Juan Moyá.

—¿Alguno resultado de la modernización?

—Almorzamos en el modernizado hotel «Aguait», propiedad de Juan Moyá.



La imagen de Nuestra Señora de la Esperanza que se venera en la capilla del Castillo.

ensancharlo por lo menos hasta doble anchura, máxime si se tiene en cuenta su destino ineludible, dentro de pocos años, de convertirse prácticamente en una calle de las dos entidades de población, llamadas a fundirse en una sola por imperativo de la planificación turística y de nuevas urbanizaciones.

—¿Servicio de Correos?

—Deficientísimo. En Cala Ratjada sólo hay una Cartera y debería haber una Estafeta, con cándose numerosos buzones, en columna. Se evitaría la retahíla de los turistas, preguntando: «¿pasa se, post?».

—¿Se podría evitar levantar polvo?

—Asfaltando.

—¿Alguna cuestión previa?

—La canalización del agua.

—¿Escuelas?

—Me asomo a la ventana.

—Como resultan insuficientes aquella calva que allí se ve, en la falda de la montaña, asentará el moderno Grupo Escolar.

—¿Alguno resultado de la modernización?

—Almorzamos en el modernizado hotel «Aguait», propiedad de Juan Moyá.

—¿Alguno resultado de la modernización?

—Almorzamos en el modernizado hotel «Aguait», propiedad de Juan Moyá.

—¿Alguno resultado de la modernización?

—Almorzamos en el modernizado hotel «Aguait», propiedad de Juan Moyá.

—¿Alguno resultado de la modernización?

—Almorzamos en el modernizado hotel «Aguait», propiedad de Juan Moyá.

—¿Alguno resultado de la modernización?

—Almorzamos en el modernizado hotel «Aguait», propiedad de Juan Moyá.

—¿Alguno resultado de la modernización?

—Almorzamos en el modernizado hotel «Aguait», propiedad de Juan Moyá.

—¿Alguno resultado de la modernización?

—Almorzamos en el modernizado hotel «Aguait», propiedad de Juan Moyá.

—¿Alguno resultado de la modernización?

—Almorzamos en el modernizado hotel «Aguait», propiedad de Juan Moyá.

—¿Alguno resultado de la modernización?

—Almorzamos en el modernizado hotel «Aguait», propiedad de Juan Moyá.

—¿Alguno resultado de la modernización?

—Almorzamos en el modernizado hotel «Aguait», propiedad de Juan Moyá.

—¿Alguno resultado de la modernización?

—Almorzamos en el modernizado hotel «Aguait», propiedad de Juan Moyá.

—¿Alguno resultado de la modernización?

—Almorzamos en el modernizado hotel «Aguait», propiedad de Juan Moyá.

—¿Alguno resultado de la modernización?

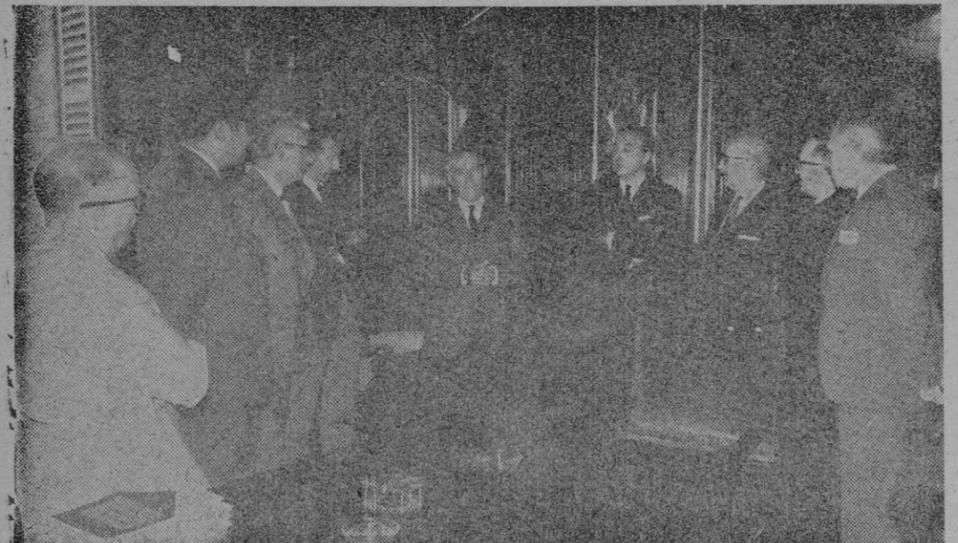
—Almorzamos en el modernizado hotel «Aguait», propiedad de Juan Moyá.

—¿Alguno resultado de la modernización?

—Almorzamos en el modernizado hotel «Aguait», propiedad de Juan Moyá.

El domingo se celebrará el «DÍA INTERNACIONAL SIN ACCIDENTES»

Hoy, lección ocasional en los Centros de Enseñanza



Nuevamente va a celebrarse en España, a la par que en la mayoría de los países europeos, el «Día Internacional sin Accidentes». Como en anteriores ediciones, en nuestro país su organización corre a cargo de la Jefatura Central de Tráfico y la jornada tiene por fin hacer un llamamiento de atención popular hacia los graves problemas que

presenta el tráfico dentro de la sociedad de nuestro tiempo.

La fecha de celebración señalada para el presente año es el próximo domingo, día 17. Con tal motivo en la mañana de ayer el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Plácido Álvarez-Buylla recibió en su despacho a los directores de los periódicos y emisoras locales pa-

ra darles cumplida información de las actividades que en nuestra provincia se llevarán a cabo. También asistió a la reunión el Jefe Provincial de Tráfico, don Tomás Sastre.

CUARTA EDICION

Es el cuarto año que tiene lugar en nuestro país esta manifestación. Hasta ahora se ha (Continúa en séptima página)

FRIO INDUSTRIAL, S. A. Pago de dividendo

Se pone en conocimiento de los señores accionistas que a partir del día VEINTIUNO del corriente mes, se procederá al pago del dividendo activo acordado por la Junta General celebrada el día 24 de Abril, contra entrega del cupón núm. 42.

El pago se efectuará en las Oficinas de esta Compañía, en Palma de Mallorca, calle Viñaza núm. 26; y en Valencia, Grao, calle Maderas, 12 al 20, donde se entregará a los señores accionistas los impresos de facturas correspondientes.

Palma de Mallorca 14 de Mayo de 1964.—El Tesorero, Antonio Palmer Nadal.

Documento de rendición de Menorca a Jaime I, conservado en la Biblioteca Nacional de París.

DEPORTES

HIPICAS

La «Gran Diada Hípica 1964»

EL PROXIMO DOMINGO, LA MAXIMA EXHIBICION DE FUERZAS DE LA HISTORIA HIPICA MALLORQUINA

Respecto al avance que publicamos hace unos días, el programa definitivo ha sufrido el inevitable reajuste que no lo ha desmejorado en lo más mínimo, pues que las 150 inscripciones iniciales se han convertido en 143, no tiene ninguna importancia si consideramos que son trece las carreras que se desarrollarán durante esta «Diada» que es una nueva superación, una considerable superación aunque todavía no indique el mérito de haber llegado al deporte hípico en un futuro muy cercano.

Lo que no ha sufrido ninguna variación es el número de potros que deben presentarse en las dos pruebas clásicas, figurando diez inscritos en el matinal «Premio O.S.A.» y ocho en el «Gran Premio Nacional». Como ya señalábamos en días anteriores, los premios han experimentado un notable incremento y nos gusta sinceramente, este cuarto de 250 pesetas con el que se pretende ayudar a los propietarios de ejemplares de los pueblos que no consiguen clasificarse. El «Premio O.S.A.» que no hace mucho tiempo era de

5.000 pesetas ahora de 11.650 y el «Gran Premio Nacional» que en años sucesivos ha pasado de las 30.000 a las 40.000, 50 mil y a las 60.000 del año pasado, ha sido aumentado hasta 71.500 pesetas, una cantidad muy apreciable.

Resulta significativo el número de potros que harán su presentación, ya que supera el de los últimos años y esto habiendo sido 1961 el que registró el menor número de nacimientos. Cuando se hayan repuesto los lesionados y puesto en forma los atrasados, el número de 18 «H» que se presenta aumentarán considerablemente y representarán un 35 por ciento largo de la producción total, proporción jamás alcanzada ya que el máximo de productos que pisaban la pista no superaba el veinte por cien. Esto indica el interés grande que existe entre nuestros propietarios y que la casi totalidad de la producción de trotones se hace actualmente con miras a su rendimiento en la pista. Este porcentaje aumentará en los próximos años en los que también la producción señala un incremento

importante, sobre todo, a partir de 1963.

Debutarán este año productos de nuevos sementales como Fox M, representado por Harmonisley, Homero y Hurvari, Jurançon III con Huracán III y Haway; Horse Wilkes con un hijo del mismo nombre; Iapis con Habón y dos sementales mallorquines; Ombú, representado por Hortensia y Campos d'Or, con su producto Hiena. Los imponderables de siempre han impedido el debut de dos hijos de Hexy, uno de ellos con el (Continúa en la pág. siguiente)

Vuelta Ciclista a España Poulidor se impuso en la etapa contra el reloj

Rodó a un promedio de 45'872 kms-hora, venció en la etapa y es líder de la carrera

Valladolid, 14. (Crónica telefónica del enviado especial de Pyresa, Porriño). Recuerdo haber escrito que si Otaño venía con tranquilidad en la etapa de Pajares sin ser descolgado en dicho puerto, ganaría la vuelta. Era una buena opinión y un pronóstico bastante aproximado al desenlace posible de la etapa contra el reloj, en la que se situaron todos los corredores de la Vuelta para resolver la carrera. La etapa decisiva, pues, se ha disputado. Ha vencido Poulidor —cuya probabilidad nunca habíamos descartado—, pero por encima de nuestros cálculos, es cierto que no habíamos deparado en la distancia de la carrera de hoy, superior a las posibilidades de Otaño y de Pérez Francés, y mucho más en consonancia con las del buen rodador galo. Porque este, Poulidor, ha sido vencedor del Gran Premio de las Naciones del año pasado, carrera cumbre contra el cronómetro sobre cien kilómetros (no acudió Anquetil).

Poulidor marcha mucho mejor de los 70 a los 100 kilómetros que de los 40 a los 55, distancia ésta última en la que fue batido el año pasado en el Tour de Francia por Anquetil, Bracke, Bahamontes, y Pérez Francés, superándole este en 1m. 3s. El recorrido de esta tarde entre Becilla de Valderaduey y Valladolid era de 73 kilómetros; casi llano, porque solamente los porcentajes variaban en doscientos metros. Primer tramo de ligero descenso; segundo de fáciles repechos, y un tercer tramo cuesta abajo. Recorrido ideal para Poulidor, Pérez Francés y Otaño. Los tres no pueden quejarse del recorrido los dos últimos, acaso solo de la distancia. Poulidor ha vencido hoy a Proost, Gabica, Vélez, Uriona, Pérez Francés, Otaño, Melckenbeck, Momeñe y Manzanegue, que por este orden fueron los diez primeros. Como los hombres que importaban eran aquellos que estaban en lucha con Poulidor, vamos a hacer mención de las ventajas del vencedor sobre Otaño, Pérez Francés, Vélez, Manzanegue y Julio Jiménez. A Otaño (sin la bonificación clara) Poulidor le sacó 2m. 22s. A Pérez Francés 2m. 13s. A Vélez 1m. 35s. A Manzanegue 4m. 20s. A Julio Jiménez 5m. 20s. (Continúa en la pág. siguiente)

desde MI ATALAYA NOTRA EL PANORAMA MALLORQUINISTA

No hay que darle vueltas, el tema más importante para los deportistas del fútbol, fue en el día de ayer la crisis directiva por la que pasa actualmente el Mallorca.

Se vieron a una serie de señores en el local del Mallorca, que acudieron a la llamada de la junta directiva, para constituir la comisión gestora y tuvieron el primer cambio de impresiones que al parecer no resultó mal del todo.

Tuvimos una información un poco forzada de esta reunión, pues que no se facilitó ninguna nota oficiosa a la prensa de lo tratado, pero no faltó quien nos contara cosas, que resultan interesantes.

Digamos que se habló de don Jaime Rosselló, que por cierto no acudió a esta reunión, fiel a su idea reflejada en las manifestaciones aparecidas en nuestro periódico. No obstante es interesante hacer resaltar que interesaron mucho las ideas de don Jaime y, que parece hubo unanimidad en el sentido de escucharle y saber cuales eran sus intenciones respecto al Mallorca. Se habló igualmente de unas posibles condiciones que pudiera imponer don Jaime, que serían del todo factibles.

Tampoco acudió a la cita, el que fue secretario del club, don José María Lafuente, pero sí don Antonio Buades, don José Aguiló Burguera, don Nicasio Palmer y, en general, todos aquellos a quienes se citaba y de quienes dimos cuenta en nuestra edición de ayer.

Lo cierto, es que hay muy buena disposición para arreglar los asuntos del club y, se comparte la opinión de que todo se arregle en casa, sin necesidad de apelar al extremo de entregar el club a la Federación, asunto que parece descartado totalmente de momento.

Y lo que son las cosas. Nuestro comunicante, que es un entusiasta del Mallorca, nos aseguraba: A mí no me importaría prestar toda la colaboración que precisara y que estuviese a mi alcance a don Jaime Rosselló, lo que no quiere decir que se la regateara a otro que estuviera dispuesto a salir adelante con el club. Ahora bien, sea quien fuere es ya el momento de liquidar lo que haya de liquidarse y de adquirir lo que sea preciso, desde el entrenador al jugador «X». Me consta —según diciendo nuestro comunicante—, que hay ofrecimientos muy buenos, que ahora mismo podrían ser asequibles e interesantes, más tarde tal vez no.

Sabemos que se harán nuevos sondeos, que esta reunión iniciada ayer continuará en días sucesivos y esperamos que se llegue a una coyuntura feliz, en la que todas las fuerzas se encuentren, en comprensión y colaboración, cosa que beneficiaría enormemente al Mallorca, beneficio que le está haciendo muchísima falta. En este aspecto no creemos exista la más leve duda en ningún sector.

El panorama mallorquinista era este en la noche de ayer. Ni más confuso ni más claro, simplemente expectante. Veremos lo que ocurrirá de ahora en adelante, cuando ya las comisiones han iniciado su labor.

«Constancia» y «Atlético Baleares» disputarán un Trofeo a doble partido

Ha sido donado por «Construcciones Borrás» y el primer partido tendrá lugar el domingo en Inca

Al final de la crónica del partido Atlético Baleares - Sevilla, habíamos de las gestiones entre el equipo palmasano y la directiva del Constancia para montar dos partidos, que sirvieran de preparación para los blanquiazules de cara a los encuentros de promoción. Ayer tarde se había llegado a un total acuerdo y se jugarán esos dos partidos, el primero se celebrará en la tarde del domingo en «Es Cos» y el segundo el miércoles por la noche en el «Estadio Balear».

Dos partidos sumamente interesantes y mucho más al entrar en juego un valioso Trofeo, donado por «Construcciones Borrás». Este Trofeo se disputará por el sistema de «Copa» o sea por el go,average. El partido del domingo en Inca viene a ser una especie de homenaje a los jugadores que tan bravamente se han portado a lo largo de toda la temporada y que en forma brillante han logrado asegurarse la permanencia, un año más, en la Segunda División. Por otra parte los inqueñeses podrán ver en acción al equipo de Atlético Baleares, al mismo equipo que una semana después habrá de iniciar la lucha para llevar a conquistar la categoría que perdiera la pasada temporada.

Señalemos que en ambos clubes se alinearán la totalidad de titulares, pues Aramendi que hasta ayer no regresó de Valladolid, donde se había trasladado con un permiso del Club, se alineará. Un partido, repetimos, que puede resultar interesante en extremo y que el domingo por la tarde habrá de congregarse buen número de aficionados en «Es Cos» dispuestos a rendir al Constancia el homenaje que se merecen sus jugadores.



ATENCION MALLORCA!
NUTRONA anuncia la llegada de MENDROLIN, leche de almendra en vaso de cristal.
A partir de mañana estará a la venta en todos los establecimientos.

¿Lograrán Timoner y Escalas vencer a Giscos y De Lillo?

El domingo en «Tirador» un match tras molo a tres mangas

Y una carrera de puntuación para todas las categorías

SEVERAS SANCIONES AL C. D. SAN PABLO

IMPUESTAS POR EL COMITE DE COMPETICION DE LA F. B. DE F.

Por los diferentes Comités de la Federación Balear de Fútbol en sus comisiones de ayer, se tomaron los siguientes acuerdos: COMITE DE COMPETICION Jugadores

Suspender por 12 partidos oficiales, a Francisco Rosselló Campaner (A. Alaró) por agresión al árbitro.

COMITE DE JUVENILES Jugadores

Suspender por 10 partidos oficiales, a Juan Trobat Pujol (San Pablo) por agresión a un compañero, negarse a salir del terreno de juego, e insultos al árbitro desde la banda.

Por cuatro partidos oficiales, a Gabriel Gelabert Bibiloni (San Pablo), por agresión a un compañero.

Por dos partidos oficiales, a Bartolomé Salva Victory (Patronato) por incomparecencia del San Pablo.

Clubs Imponer multa al C. D. San Pablo, por la conducta incorreción de los espectadores para con el árbitro y equipo visitante, ni presentar Delegado de campo; D. San Pedro y Luis Vives, por presentarse incompletos; C. D. San Nicolás por no presentar licencia de jugador al árbitro y C. D. Aguilas por no presentar tarjeta de Delegado.

Espectadores Condenar al C. D. San Pablo al pago de rotura de prendas ocasionadas por un espectador de tal, actitud al Gobernador Civil.

gos de una buena reunión, pues en la misma van a enfrentarse rodando tras el rodillo de una motocicleta, cuatro especialistas de dicha modalidad.

Se trata de poder ver en acción a los campeones nacionales de dicha modalidad, los campeones de Italia, Francia y España, así como el subcampeón de España, o sean De Lillo, Giscos, Timoner y Escalas. Estos cuatro hombres disputarán tres mangas de 20 kilómetros cada una de ellas. Tres mangas de corto kilometraje pero que al ser a así permiten al corredor rodar en todo momento por encima de los 60 kilómetros a la hora.

Pero la reunión tendrá otras dos pruebas, dos carreras de puntuación cada diez. Estas carreras serán ligadas, a efectos de premios que serán los siguientes: Primero, 1.000 pesetas; segundo 800; tercero, 600; cuarto, 500; quinto 400; sexto, 300; séptimo, 200; octavo, noveno y décimo 100 cada uno.

La reunión dará comienzo a las cinco en punto de la tarde.

FRONTON BALEAR (JAI - ALAI)
Hoy viernes. 15 de mayo A las 10'15 noche
EXTRAORDINARIA VELADA DE PELOTA A CESTA PUNTA
Primer partido a 30 tantos:
Lerchundi-Echaburu (colorados)
CONTRA
Goitia - Múgica (azules)
Partido estelar a 35 tantos:
Arrieta - Abeleche (colorados)
contra
Egurbide - Juaristi (azules)

HOTEL DELFIN PLAYA PALMA-NOVA
Sábado, 16 de Mayo 10'30 noche
CENA DE GALA Y DESFILE DE MODELOS
para la
Elección del traje de baño
para el Concurso de
MISS EUROPA 1964
BEYROUTH (Líbano)
con la participación de
Miss Europa - Miss Naciones Unidas y Miss España
RESERVA DE MESAS:
Teatro Lírico, Telf. 22749.
Hotel Delfin Playa, Telf. 2, Palma Nova.
Viajes Cevasa, Avda. Jaime III, n.º 8, Telf. 27246.
Viajes Air Tour Palma, S. A. Avda. Jaime III, n.º 94.
Telf. 27945. (ETIQUETA)

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

TORNEO PRIMAVERA AFICIONADOS

GRUPO A
Marratxi, 7 — At. Baleares, 2
Santa Catalina, 3—At. Alaró, 3

Equipos	J	G	E	P	F	C	P.
Marratxi	4	4	0	0	15	6	8
At. Alaró	4	1	2	1	7	7	4
At. Baleares	4	1	2	1	7	9	4
Andraitx	4	1	1	2	5	3	3
Sta Catalina	4	0	1	3	5	14	1

GRUPO B
Montuiri, 3 — Alcudia, 2

Equipos	J	G	E	P	F	C	P.
Murensa	3	1	2	0	7	5	4
Alcudia	3	1	1	1	6	5	3
Montuiri	3	1	1	1	8	10	3
S. Marcos	3	1	0	2	7	8	2

San Nicolás-San Alonso (ganado San Alonso)
Campeón: C. D. SAN ALONSO
Sub-campeón: C. D. CARMELITANO
Equipos J. G. E. P. F. C. P.

Equipos	J	G	E	P	F	C	P.
San Alonso	14	13	1	0	57	6	27
Carmelitano	14	11	2	1	58	13	24
Aguilas	14	9	1	4	48	22	19
San Pablo	14	8	0	6	48	25	16
Patronato	14	6	0	8	25	30	12
San Nicolás	14	4	1	9	20	30	9
Resca	14	2	0	12	19	56	4
Luis Vives	14	0	1	13	14	107	1

PELOTA NACIONAL

Dos partidos del Campeonato

A su debido tiempo cuando el «I Trofeo Cesta de Oro 1964», se estaba disputando en la cancha balear, no fue posible presenciar lo que esta noche ha puesto en cartel; la Intendencia pues, como es sabido, las lesiones y otras circunstancias ajenas a la organización, privaron de programas de campeonato como es, anunciado para la sesión nocturna de hoy. Nada menos que dos encuentros formidables a base de los equipos que figuraron en el programa del pasado torneo, el primero de 30 tantos entre las parejas; Lerchundi - Echaburu contra los campeones Goitia - Múgica y el estelar a la distancia de 35 tantos formado por Arrieta-Abeleche pareja que obtuvo el tercer puesto en la clasificación y y cesta de Oro especial; para el delantero, premio a su gran deportividad y lucidas actuaciones, contra el equipo Egurbide - Juaristi, que no pudimos ver en el «I Trofeo Cesta de Oro 1964» al verse privados por lesiones inportunas que obligaron a la retirada definitiva después de varias consultas médicas y pruebas de observación sobre la cancha. La velada se puede decir, es la más completa de las puestas en cartel en estos últimos meses. Se trata de los mejores puntistas con mucha diferencia, de los que dispone el cuadro de pelotaris del Frontón Balear.

LA PROXIMA VEZ TOME 103 Bobadilla

DEPORTES

Hípica

(Viene de la página anterior) mismo nombre del «crack» actual y considerado como uno de los favoritos del G. P. N.

Se presentarán también hijos del afamado y aún activo Ecuador D, que figura en programa y se verá representado en las pruebas clásicas por el magnífico Hamburgo y por Huri. Del difícil Beaufluy, se presentarán Huguera Horneta y Halcón; del desaparecido Aleluia, Hobari y Humorada —la potranca de los 64 propietarios— y veremos los últimos descendientes del prolífico Vina Bird que responden por Hurón e Hif. Palma, Manacor, Artá, Pina, Sineu y Campos verán correr sus productos en esta gran jornada del trote mallorquín en la máxima exhibición de fuerzas de nuestra historia hípica. **CENTAURO**

Lea «Baleares»

EXCURSION UN DIA EN IBIZA

EN AVION

Salida 9.30 h. — Regreso 19.30 h. Visita ciudad de Ibiza y recorrido de toda la Isla en autocar, con almuerzo en playas de Portinatx.

TODOS LOS MIERCOLES

Primer vuelo: Próximo miércoles, 20 Mayo

CONOZCA IBIZA DE LA MANO DE «VIAJES CONDE»

Telf. 27040 (5 líneas)

Reservas: > 21500 (4 líneas)

GIBELES

CAJA PREVISORA DE CREDITO, S. A.

COMPANIA DE CAPITALIZACION Y AHORRO BARCELONA

Ronda de San Pedro, 38

Titulos de Capitalización amortizados en el sorteo celebrado el día 11 de Mayo de 1964

L W Q - E D B G X P L U S
I W O B P X T W Q S Y M

(Autorizado por la Dirección General de Seguros.)

Vuelta Ciclista a España

(Viene de la página anterior)

Estos eran los corredores que disputaban al francés la victoria absoluta de la Vuelta. Algunos de ellos han fallado. En cambio Proost, Gabica y Uriona han hecho mejores cronos que esos que han fallado. Y me refiero, naturalmente, a Pérez Francés y a Otaño.

Por eso no quiero salirme por la tangente y justificarme con la frase consoladora de que yo «he dicho esto, pero...». No hay pero que valga, a pesar de que podía arguir —y lo digo solamente para justificar al corredor— que ocho kilómetros antes de la meta de llegada Otaño tuvo una avería mecánica. Se le soltó la cadena, perdió 15 segundos en reparar y posiblemente otros 15 en recuperar el ritmo. Total, medio minuto, muy bien; aún así, Otaño ha corrido por bajo de las posibilidades que uno le adjudicaba, aún teniendo en cuenta que la distancia le iba mejor a Poulidor. Y Pérez Francés, lo mismo. Lo nor-

mal es que ambos corredores estén por delante de Gabica, Vélez y Uriona, aunque la etapa de hoy haya sido lo contrario. Y haya dado la razón al Kas, equipo que demuestra estar mejor orientado y con los corredores a punto, como lo demuestran también sus éxitos y este de hoy al haber triunfado por equipos.

Poulidor, fresco, tranquilo, reservado en toda la carrera, es ahora nuevo líder con 33 segundos sobre Otaño, que ocupa el segundo puesto, y un poco más de ventaja respecto a Pérez Francés, que hace el tercero.

Cambio de líder, pues, a las puercas de Madrid es el sexto maillot que tiene la vuelta desde que salió de Benidorm. Y a pesar de la escasa ventaja sobre el guipuzcoano, no me parece que a Poulidor le arrebaten el maillot, al menos que los Ferrys se liven la manta a la cabeza y decidan de verdad dar mañana la batalla en las «siete revueltas», como Julio Jiménez hizo en la etapa de Pajares, claro que no hace falta tanta profundidad. Bastan solamente unos minutos o incluso las bonificaciones, porque lo cierto es que los Ferrys —contando en su equipo con uno de los mejores rodadores y sin duda mas «sprinter» que Poulidor, esto es, Pérez Francés— pierden la vuelta, a menos, repito, si una rectificación de su propósito y de táctica no se da mañana. La pierden, precisamente, por no aprovechar las bonificaciones (el juego de Van Looy), que no han sabido explotar ni Pérez Francés ni su equipo.

Poulidor ha hecho una carrera muy regular, sincronizada casi al mismo ritmo. A mitad justa de carrera, las posiciones eran las siguientes:

- Poulidor, 50-52.
- Proost, 51-20.
- Otaño 52 - 38.
- Velez, 52-46.
- Melckenbeeck, 52-57.
- Uriona, 52-59.
- Jiménez, 53-45.
- Gabica, 54-20

Comparense estos tiempos con los finales de la etapa y se verá la fabulosa reacción de Gabica en la segunda parte de la etapa; reacción que contrasta con la flojedad de Otaño a mitad del recorrido. Asimismo, Pérez Francés ha hecho una muy mediocre segunda parte, mientras que Vélez se ha mantenido y también Uriona.

Gabica, por tanto, después de Poulidor —dejando a un lado a Proost— el segundo hombre sensacional de la etapa. Su extraordinaria carrera le permite ganar puestos y rebasar a Bertrán. Julio Jiménez se ha defendido más de lo que uno esperaba. Ba-

ja al quinto puesto de la etapa. Manzanque ha corrido curamente. Pierde dos puestos.

Los Ferrys parecen haber perdido la vuelta en la etapa que tra el reloj. Son solamente los gundos los que separan a Poulidor de Luis Otaño y 1 m. de Pérez Francés. Pero también a Kas puede jugar su baza —que no—, ya que tiene tan buen situado a Vélez, como el Ferrys tiene a Pérez Francés, y me parece el vitoriano más fuerte en el santanderino. Vélez está a m. 4 s. de; nuevo líder. No olvide, repito que hay bonificaciones y que Poulidor no es un equipo que le ayude aunque sea té fortísimo, mientras que es posible unión en carrera —premeditada, entienda— los Kas y los Ferrys, podría decir a; francés en el puerto de Navacerrada como —Baleares— en un ataque brusco —masacró este año, bien realmente, en el circuito provincial donde en una etapa Poulidor siendo líder perdió más de 2 minutos.

Para mañana, pues, queda todavía una esperancilla. Se trata de la penúltima etapa Valladolid Madrid con el Puerto de Navacerrada o «siete revueltas» con cima a los 65 kilómetros de la meta de llegada puede ser tomada por un buen escudador. ¿Habrá un valiente como Julio Jiménez en Pajares?

Clasificación de la etapa León Valladolid:

1. Poulidor, 1-34-26. Con bonificación de un minuto. (Promedio 45.872).
2. Proost, 1-35-11. Con bonificación de medio minuto.
3. Gabica, 1-36-23.
4. Vélez, 1-37-01.
5. Uriona, 1-37-02
6. Pérez Francés, 1-37-39
7. Otaño, 1-37-48
8. Melckenbeeck, 1-38-35
9. Momeñe, 1-39-23.
10. F. Manzanque, 1-39-28
11. Van Est, 1-39-43
12. Decabooter, 1-39-46
13. Hobant, 1-39-54
14. Van Schil, 1-40-29
15. Cazala, 1-40-29
28. Karmany, 1-43-21
45. Mas, 1-49-42

CLASIFICACION GENERAL

1. Poulidor, 70-42-36 (Promedio 36.427).
2. Otaño,
3. Pérez Francés
4. Vélez
5. Jiménez
6. F. Manzanque
7. Uriona
8. Momeñe
9. Gabica
10. Bertrán
11. Elorza
12. Van Schil,
13. Dewolf
14. Cazala
15. Karmany
38. Mas

¡Encuentre el puro sabor del limón!



Kas de limón... ¡Fruta fresca, jugosa... deliciosa!
 Kas de limón... ¡Qué cantidad de sabor!
 Y para su momento de alegría ¡GIN KAS!
 Su ginebra preferida, hielo y KAS de limón... Esto es GIN KAS. ¡Pruébalo ahora!

KAS, LIMON Y NARANJA, DE FRUTA NATURAL

CONSERVADORAS HELADOS
 CALIDAD - SEGURIDAD - ECONOMIA
 MAXIMA GARANTIA
 ENTREGAS INMEDIATAS
FRIO INDUSTRIAL, S. A. - Viñaza, 24
 Tel. 27940-41-42-43-44

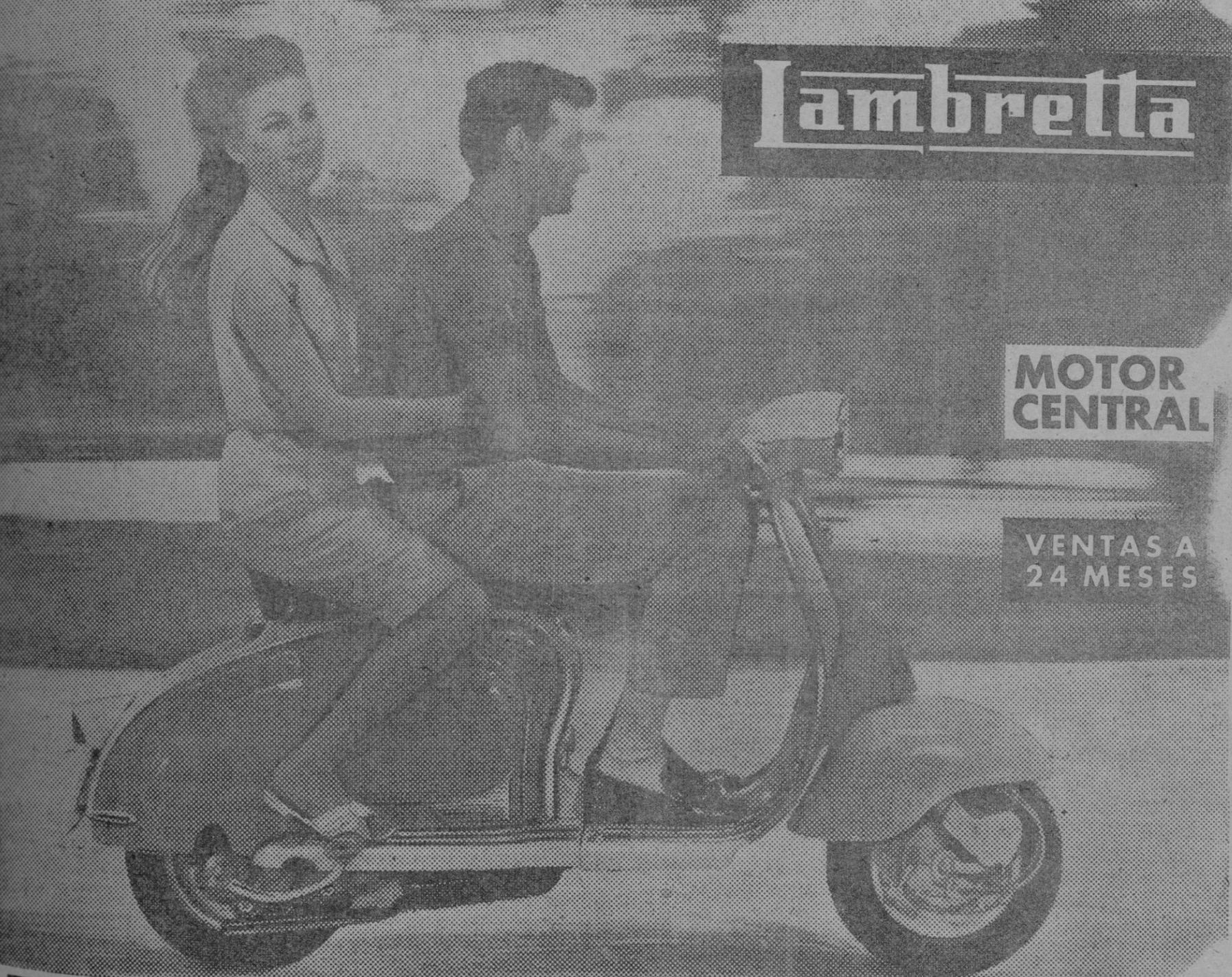
APLAUSOS Y ENTUSIASMO
 ★ «LA CORBATA»
 7 TARDE
TEATRO PRINCIPAL 10'30 NOCHE
 Adrián Ortega
 Mary Begoña
 Maruja Boldoba
 Alfonso Goda

LOS NUEVOS MODELOS 1964

Lambretta

**MOTOR
CENTRAL**

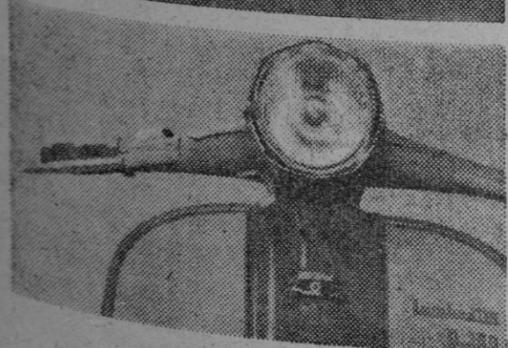
**VENTAS A
24 MESES**



TODAVIA MAS CONFORTABLES Y SEGUROS

con nuevos

- * **Manillar** de moderna concepción que permite una conducción más cómoda y descansada.
- * **Faro Octogonal** con más potente iluminación y fácil cambio de orientación.
- * **Cuentakilómetros** incorporado en monobloc al manillar y faro, de gran elegancia y precisión.
- * **Carburador** de flotador central, sin agujas, tipo Dell'Orto SH 18, automático, con filtro de aire incorporado, que proporciona aceleraciones más brillantes y menor consumo.
- * **Colores** en amplia y moderna gama.



MODELOS	175 cv	CON FRENO DE DISCO
	150 LI	MOTOR CENTRAL
	125 LI	MOTOR CENTRAL



Y más amplia red de servicios

1.000 Servicios Oficiales en España, provistos de PIEZAS DE RECAMBIO ORIGINALES LAMBRETTA y personal especializado garantizan a nuestros usuarios, unas atenciones eficientes y económicas.

LAMBRETTA LA SCOOTER QUE DURA MAS

Delegación en Palma de Mallorca: ANTONIO DARDER, Sindicato, 189

FINCAS
Héroes de Manacor 184



OSCAR
Vendo espacioso, céntrico. Vendo, precio razonable. Facilidades, libre. Teléfono 53470. (10)

EN SOMETIMES 20 m. playa, vendo y alquiler apartamentos y locales negocio. Telf. 22068. (14)

VENDO espléndido local 200 m². Informes: Lorenzo Ribet, 66. Ensanche. (10)

VENDO pisos y áticos, cerca avenidas, vista al mar, contados y plazos hasta 6 años. PERELLO: Bodega Balear y Primo de Rivera 86. (22)

VENDO calle General Ricardo Ortega, tres pisos terminados, 130 m², y 13 fachada, buen precio. Informes: Telf. 30868. (18)

VENDO chalet Colonia San Jorge. Reina María Cristina, 113, 19. Telf. 50697. (12)

OCASION: Por ausentarme al extranjero, se vende piso 1ª zona Es Fortí, nuevo (1963), exento contribución 20 años. Precio pesetas 255.000 contado. SAN MARTÍN Plaza Mayor 48, 19. (27)

ANUNCIOS ECONÓMICOS

■ DOMINGOS Y MARTES: Hasta 10 palabras 20 ptas. y 2.- por cada palabra mas.
■ MIÉRCOLES A SABADOS: Hasta 10 palabras 15 ptas. y 1.50 por cada palabra mas.

TRASPASO
entresuelo Plaza Olivar, espacioso y adecuado para oficinas y almacén. — Teléfono 22304.

PISOS LARGO PLAZOS
de nueva construcción -vendo en diferentes zonas de Palma.
Informes: de 730 a 10 noche en calle General Ricardo Ortega, núm. 79, 1.ª, 1.ª

APARTAMENTOS
en Ca'n Pastilla, primera línea, recién construídos. Vendo a largos plazos.
Informes: de 730 a 10 noche en calle General Ricardo Ortega, núm. 79, 1.ª, 1.ª

VENDO PISOS
en diversas zonas de Palma, de nueva construcción. Entradas 50.000 pesetas, resto en diez años.
Informes: de 730 a 10 noche en calle General Ricardo Ortega, núm. 79, 1.ª, 1.ª

VENDO PISO
a estrenar, zona Blanquerna. — Informes: TELEFONO 22070. — PALMA.

VENDO pisos barriada Es Fortí, con facilidades. Calle Dameto 33, 2.ª Santa Catalina. (12)

VENDO FINCAS urbanas apartamentos pisos locales: construcción propia PERELLO San Felipe Nr. 30. (13)

VENTA de pisos 4 y 5 dormitorios Informes: Padre Bmé Pou 100 tar. de 1 a 9. (17)

VENDO pisos entrada desde 50.000 pts, resto mínimo de 4.000 pts, mensuales. Pedro II, 84 (Frente Salón Frébol). (16)

VENDO en el Terreno casa y jardín unos 1.000 m² Informes: Telf. 30921. (12)

VENDO pisos zonas Plaza Progreso y Estortí. Informes: Avda. Jaime III, 34. (13)

FISO nuevo, cuatro habitaciones, céntrico, soleado, vista mar, entrega inmediata. Vendo con facilidades. OLIVER MATEU, Jaime III, 124. De 5 a 6 tardes. (23)

SE VENDE planta baja situada en Héroes de Manacor núm. 272, con entrada para dos calles. Informes: en la misma. (21)

COMPRARIA chaletito junto al mar, pago contado. Teléfono 25627. (10)

PARA DISFRUTAR este verano: Le construiremos en 75 días y por 235.000 pesetas (que pagará en curso y terminación obra) un moderno chalet tipo 52-A de esmeralda y sólido, da construcción compuesta de: hall, comedor, con chimenea artística, tres dormitorios con armarios, cocina, lavandería y baño con agua caliente y fría. (Llave en mano). Detalles y planos: Avda. A. Rosselló, 17, Pral. Teléfono 26799. Posibilidad de visitar obras en curso y terminados del mismo tipo. (19)

VENDO chaletito en La Rábita, Campos. Facilidades. Informes: Telf. 30098. (10)

ERRENO: Vendo piso amueblado vista mar, buenas condiciones. Teléfono 31580. De 9 a 11, 3-5. (15)

SE VENDE piso nuevo travesía Jaime III, de particular a particular. Teléfono 17045. (13)

VENDO pisos ensanche, 3 dormitorios, desde 300.000 ptas. 50.000 entrada, resto 3.000 ptas. mes. DIAZ Colegiado. San Miguel, 124. (19)

VENDO bajos cubiertos con vivienda, 280 m². Calle Tomás Rullán, 41. Informes: Café Soledad de 2 a 3 tarde. (19)

POR AUENTARME
Vendo - alquiler apartamento lujo PALMA NOVA. OCASION UNICA.
También garage y Seat 600. — Teléfono 2-25-98.

VENDO CHALET
nueva construcción en Esporlas y casa-junto al mar. INFORMES: M. CABOT — M. Marqués, 18 — Esporlas — Tel. 38.

APARTAMENTOS IMPALA II
Son Malet. Cala Mayor. Magníficos apartamentos de uno, dos y más dormitorios. Con calefacción, agua caliente, ascensor, Piscina, Golf, Supermercado, peluquería, souvenirs y toda clase de servicios. Precios desde 250.000 incluido GARAGE. Grandes facilidades de pago por ser a propia Empresa, la propietaria, constructora y vendedora N.A.S.A.
Avenida Jaime III, núm. 48. — Telf. 24923.

SOLARES Y TERRENOS
VENDO solar de 275 m² junto carretera Valldemosa GAYA calle Rubí, 29. (12)

SE VENDE en Esporlas, terreno edificable, 4.422 m², situación inmejorable. Agua, luz. Tel. 35. Esporlas. (15)

VENDO solar Port des Canonge, Bañalbufar. Informes: E. Galmés, 1. (10)

SOLAR 670 m², en Mal-Pas (Aucudia) primera fila. Facilidades. Tel. 22415. (12)

VENDO SOLAR
1.630 M². EN SANTA PONS. INFORMES: TELEFONO 50080.

VENTA DE SOLARES
EN CALLE RAMON Y CAJAL. (Frente Clínica Planas). FINCAS GAYA. — CALLE RUBI, 29, 19.

VENTAS

NINGUN articulo usado podrá venderse según el dispuesto en la legislación vigente a mayor precio de 60 por 100 señalado en la tasa.

VENDO piano. Informes: Telf. 25987. (10)

VENDO triciclo a pedal Moranta. San Miguel, 15. Teléfono 11494. (10)

VENDO sidecar para Lambretta. Calle Buñola, 27 mañanas. (10)

VENDO bote plástico, motor fuera borda y remolque. Telf. 16947. (10)

VENDO dormitorio completo de matrimonio, caoba. Mariano Aguiló, 21 3ª, 2ª Tardes. (10)

VENDEMOS partidas de bidones procedencia litu-minosos con tapa ballista. Telf. 24696. (11)

VENDO bar. Informes: Alfarería 32. (10)

CARPINTEROS precisamos vender cepilladora combinada usada, perfecto estado con pie taladrar. Mera-Claramunt, S. A. Héroes Manacor, 46.

VENDO Televisor, perfecto funcionamiento, barato Horas 16'30 a 21. Fornaris, 212, 19. (La Soledad) (14)

VENDO: Minerva tamaño folio. Boston tamaño cuartilla. Imprenta METROPOL. Telf. 22917. (11)

VENDO trompeta americana si bemol perfecto estado. Pueyo, 19. (10)

VENERIA título propiedad Plaza de Toros. Telf. 24593

VENDO palmera, 25 m. altura. Informes: Telf. 14629. (10)

VENDO piano cuerdas cruzadas. Estado inmejorable. Zanglada, 5. Agencia sirvientas. (10)

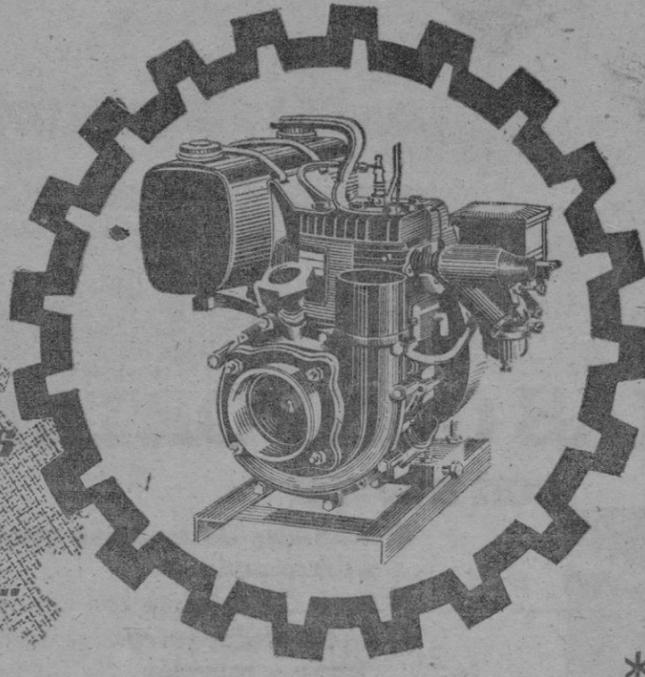
VENDO falucho 43 palmos. Diesel apto para turismo. Informes: Teléfono: 12529. De 9 a 14. (17)

INVERSIONES
MAGNIFICAS COMPRANDO APARTAMENTOS DIRECTAMENTE A LA EMPRESA CONSTRUCTORA.
«CONSTRUCCIONES MALLORCA»
EDIFICIO PALMA — TELF 21588.

VENDO LOCAL CENTRO PALMA FINCAS TUR
Cj. San Miguel, 45



como dos y dos son cuatro...



... así un motor de cuatro tiempos, es el doble de potente, efectivo y duradero que otro de dos, con la mitad de consumo.

¡Pregunte a un técnico...!
MOTOR AMERICANO "CLINTON". - 4 tiempos
Una Marca conocida en todo el Mundo
Más de 60 tipos de motores CLINTON funcionan en todos los países.
A petróleo o gasolina

CLINTON: UN MEJOR MOTOR DE 4 TIEMPOS, A MEJOR PRECIO.

DISTRIBUIDOR Y SERVICIO OFICIAL.
GABRIEL PROHENS
AVDA. GRAL. PRIMO DE RIVERA, 7 AL 19
PALMA DE MALLORCA

VENDO BARCA Y COCHE. PUERTO POLLENSA MONJAS, 56.

SE VENDE
Informes: Tel. 12872.

TRASPASO bar en Arehal, bien situado. Facilidades. Informes: Telf. 26103. (10)

TRASPASO colmado y lechería en Arenal. Calle San Cristóbal, número 12. Alquiler antiguo. (13)

TRASPASO bar. Informes: Telf. 50125. Sr. Lobet. Excepto domingos. (10)

ATENCIÓN empresas constructoras se traspasa fábrica baldosa en plena marcha con amplio local con salida dos calles. Daria facilidades o cambio con piso. Trato directo. Ofertas: Balmes, 129, 2ª, De 1 a 3 tardes. (36)

TRASPASO local 140 m². en calle Bernardo Calvet. DIAZ. Colegiado. San Miguel, 124. (13)

FRASPASARIA ultramarinos en barriada, magnífica vivienda, poco alquiler por no poder atender. Venta 5.000 diarias. Escribir esta Administración núm. 27711. (20)

TRASPASO por no poder atender, peluquería señoras con vivienda. Sitio céntrico. Informes: Teléfono 33306. (14)

TRASPASO local grande con sótano vista Sindicato. Milagro, 15. (10)

SE TRASPASA tienda en Cala Mayor. Telf. 30195-665, de 1 a 3 horas. (14)

POR NO PODER atender, se traspasa pastelería bien situada, mucha clientela. Calle Rafael Rodríguez Méndez, 38. Frente Iglesia. (18)

TRASPASO peluquería en Santa Catalina, reducido precio, pequeña vivienda Informes: Pelaires, 51, 19 (13)

Esta sección está dedicada exclusivamente a los anuncios de agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria.

ALQUILARIA villas y apartamentos, temporada verano, zonas turísticas. Agencia ALZINA. Jaime II 22. (12)

VENDO pisos 5.000, 6.000 e 7.000 pts. mensuales, sin entrega inicial. SANMAR. TIN. Plaza Mayor, 48-19. (16)

VENDO piso amueblado en calle Ticiano. FINCAS GAYA, calle Rubí, número, 29, 19. (13)

LOCALES de negocio en varios sitios, libres o con buena renta. La mejor inversión. ROSSELLO. Avda. A. Rosselló, 103, Englo. (16)

VENDO pisos zona Blanquerna y 31 de Diciembre. Facilidades pago. Fincas GRAU. San Miguel, 101, 19. (16)

VENDO pisos en Avda. Conde Sallent espacioso. Fincas GRAU. San Miguel, 101, 19. (13)

ALQUILO pisos y apartamentos amueblados en Travesía Jaime III, ensanche, Son Armadams y Terreno. Fincas GRAU. San Miguel 101, 19. (20)

FINCAS JULIA Jaime II, 44 VENDE PISOS en mensualidades de 1.773 pesetas. Entrada desde 10.000 pesetas pagaderas en tres plazos. (20)

FINCAS JULIA, Jaime II, 44. VENDE PISOS finales calle 31 de Diciembre, 3 y 4 dormitorios, 4 años facilidades. (19)

VENDO Seat 600, catalina, particular. Riera, Miguel, 192.

VENDO Seat 600 Ford, Garage Antillón de Antillón, 153.

VENDO Seat 600, particular. Telf. 11603.

COMPRO, al contado, coches nuevos o usados. Automóviles PONS. Núm. 52.

FIAT 1400 descajonado. Cidades pago. Automóviles PONS. Aragón 10, 19.

STANDARD imperio. Cidades pago. Automóviles PONS. Aragón 10, 19.

SEAT 600 perfecto estado. Facilidades pago. Automóviles PONS. Aragón 10, 19.

VENDO Seat 1400 a precios. Garage San Antonio. Avda. G. P. A. Vera, 18.

SE VENDE P.T.V. en buen estado. Garage Picornell. Gral. García Ruiz, 18.

BAULENAS. Seat 1400 plazas, bien de pago.

SE VENDE furgoneta trocón en buen estado. precio interesante. Bmé Ferrá, 4.

VENDO furgoneta 2ª mano Biscuter o más. Informes: Garage San bastián.

VENDO Seat 1400 C. buen estado y Seat. Informes: Automóviles. Cco. Calle Margarita, 76.

PARTICULAR vendo descajonado, perfecto estado. 17.000 pts. Teléfono 50351.

VENDO 600 P.M.; San C. P.M.; Ford; Citro. Stromberg; Sta. Mercedes; D.K.W. barato. Facilidades y cambios. Reina Cristina, 101.

COMPRO 1400 C al contado absténgase intermediarios. Telf. 17349.

VENDO Seat 1400 C. particular. Reina Cristina, 101.

COMPRAS
COMPRO puertas, muebles y trastos viejos. Alfaraeria 9. Telf. 15747 y 25194. (13)

MAQUINARIA
maquinas agricolas OSCAR

CARPINTEROS - EBANISTAS: Con máquinas CLARAMUNT ¡Vos fereu amunt! (10)

MOTOCICLETAS
VENDO Vespa perfecto estado, veria. Calle Joaquín María Bover 63. (10)

OCASION: Vendo Brio 110 toda prueba. Telf. 50267. (10)

Lambretta FRAU
SERVICIO OFICIAL
C/ GRAL. RIERA 46
PALMA.

AUTOMOVILES
VENDO Ford Prefect; Ford Taurus 12 M; Morris Minor; Hillman y Morris Van, buen estado y bien de precio. Costa y Llobera, 45.

VENDO 600, con facilidades. Garage San Antonio, Avenida General Primo de Rivera, 18. (13)

VENDO: 600 P.M. una sola mano: 4.4 última serie: Biscuter. Facilidades pago. Informes: Caro, 138, garage. (16)

OCASION vendo De Soto 7 plazas, perfecto estado. Garage Blanch. Pl. Columnas. Facilidades pago. (13)

EN CASA BAULENAS, encontrará calidad y garantía. (10)

BAULENAS. Ford Anglia, buen estado. (10)

BAULENAS. Seat 1400, 7 plazas buen estado. (10)

BAULENAS. 1400 Furgoneta. Impecable. (10)

BAULENAS. Seat 600, buen estado. (10)

BAULENAS. D.K.W. buen estado. (10)

BAULENAS. Facilidades pago. (10)

BAULENAS. Juan Alcover, 30 36. (10)

OCASION: Particular vendo 600 especial «nardi». Benito Pons 3. 27377. (10)

COMPRO 44 6 Dauphine, pago contado. Garage San Antonio. Avda. General Primo de Rivera núm. 18. (16)

VENDO coche Simca 8 HP. Sport con radio y Fiat Balilla, 4 marchas, 2 plazas Sport. Magnífico estado. Calle Palmer, 13. Ind. (22)

ALQUILO: Española sin estrenar, 200 cc. propio para exposición, buena situación. Ind. Jafuda Cresques, 1. (Tarde).

ALQUILO piso amueblado, tres dormitorios, vista exterior, terraza, etc. Informes: Pelaires, 51, 19.

PROPIETARIOS: ALQUILO FURGONETA servicios toda clase de labores. Pl. Santa Cristina, 51.

ALQUILO apartamento confort, ascensor, calefacción, nevera. no 11207.

NECESITAMOS amueblados FERNANDEZ Catalina Ibroma 15.

AGENCIA FERNANDEZ Informaciones apartamentos desde 2.500 Ptas. Sra. Ilina Tomás 51.

ALQUILO apartamento con Pagaera. Telf. 12808.

ALQUILO vivienda por horas indefinida. Agencia Planissí. Llobera.

ALQUILO: chalets en Santa Catalina, Palma Nova, Cala de Illa y Terreno. de 2 a 4.

ALQUILO piso amueblado (Palma) para personas. Informes: hasta 3 h. 2588.

NECESITAMOS para vender apartamento pasar etc. Agencia Económica y inmobiliaria. cuanto desee informaciones.

ENSEÑANZA
DISCOS idiomas. 12530 21786.

NECESITO maestro de fianza Primaria y secundaria con informes.

HIPOTECA
DISPONGO de capital para las cas, sobre todo para fincas rústicas y urbanas. CABRER. Sindicatos Entlo. De 11 a 1.

FOLLETIN DE TRABAJO
DEMANDAS

(4350) BUENAS planchadoras precisas Manufactura Bordinado Balear, Padre Bartolomé Pou, 128. Teléfono 50860. (12)
 (4351) SE NECESITA lavacoches. Capitán Castell. (10)
 (4352) SE NECESITA lavandera. Informes: Teléfono 33847. Hotel ZENITH. (10)
 (4329) SE NECESITA oficina y media oficial en Pelequería Angelines. Protectora, 20. (11)

*** 2286 - SASTRERIA LLOBET SERRET**
 Se necesitan piceras o piceras, trabajo fino. Presentarse con muestra. Sastrería LLOBET SERRET Pueta Tons y Maroto (Frente a Correos)

*** 4613 - VENDEDORA DE SALON**
 La precisa importante empresa; hablando perfectamente el inglés. Buena remuneración y primas. Escribir a mano a esta Administración número 117 dando referencias personales y adjuntando fotografía color de aquellas cartas de solicitud que no interesen.

*** (4328) VD. DE JAIME BORDOY**
 Necesita agente de ventas, edad de 22 a 30 años, buena presencia, intil recomendaciones. Dirigirse por escrito adjuntando fotografía actual a: VDA. DE JAIME BORDOY Calle Pérez Galdós, 77. PALMA DE MALLORCA.

*** 4341 - ICARIA**
 sección de ediciones de FOLLETOS Y POSTALES precisa de representante con vehículo. Magnífica oportunidad. Presentarse en la Central. — Avenida Conde Sallent, 31, de 7 a 8 tarde.

(4344) BARBERO oficial ne. centro San Magín, 113. Pelequería Marius. (10)
 (4345) MOZO almacén, interesa con aspiraciones de dependiente. Informes: Socias y Cia. A. A. Rosales, 38. (13)
 (4346) SE NECESITAN dependientes y aprendices. Recuerdos MARISOL. Pza. Alameda 1. Frente Catedral. (12)

*** (4357) SE NECESITAN**
 aprendices de 14 años. COMERCIAL GARAGE SEGURA. Avda. Alejandro Rosales, 60. — Palma.

(4358) TECNICO en radio y T.V. se precisa oficial de poca experiencia. Informes: Electrica «RAMONA». Calle Navarra, 25. (18)
 (4359) PELUQUERIA B.B. Herrera, 8. Hojos, precisa oficial y aprendiz. (10)
 (4360) PELUQUERIA TRO. 213, frente Correos, precisa primerísima oficial. (10)
 (4361) SE PRECISA personal especializado para f.f. de bebidas carbonatas. Informes: Aragón, 94. (12)
 (4362) SE PRECISA señora para vendedora tienda de cosméticos ingleses. Teléfono 2494, de 5 a 7. (16)
 (4363) LAVACOCHESES se necesitan con experiencia, preferible carnet conducir. Garage Parking. Puigcandá, 12. (12)

*** 4577 - 10.000 PTAS. MENSUALES**
 Mínimo asegurado a AGENTES de VENTAS profesionales. Preferencia introducidos en hostelería y bares. Situación estable. Abstenerse principiantes. Escribir: Apartado 455.

*** CERVEZAS EL NEBLI**
 Solicita por ampliación de su equipo de ventas: Distribuidores para las zonas de Andraitx, Ant y Santany. Tres buenos agentes en Palma introducidos en Hostelería y Bares. DIRIGIRSE: GRAL. RIERA, 58 — PALMA.

*** 4346 - HISPANO OLIVETTI**
 precisa vendedores a sueldo y comisión. Presentarse: Tardes de 5 a 7 por oficinas. PLAZA CUARTERA 17.

*** DONUT CORPORATION PALMA DE MALLORCA, S.A.**
 necesita REPARTIDORES - VENEDORES, para CAFETERIAS Y LECHERIAS, para furgoneta 2 CV. garantizando mínimo 1.500 pesetas mensuales más primas. Trabajo organizado y dinámico. Preferible experiencia en venta de autoventa. Presentarse en: Calle REGALO, 268, de 4 a 6 de la tarde.

(4364) BARBERO oficial ne. centro San Magín, 113. Pelequería Marius. (10)
 (4365) MOZO almacén, interesa con aspiraciones de dependiente. Informes: Socias y Cia. A. A. Rosales, 38. (13)
 (4366) SE NECESITAN dependientes y aprendices. Recuerdos MARISOL. Pza. Alameda 1. Frente Catedral. (12)
 (4367) PELUQUERIA necesita manicura. Informes: TROBAT. Frente Correos. (10)
 (4368) SE NECESITA oficial de peluquería caballeros. Carrereta núm. 125. Puerto Pollensa. (11)
 (4369) SE NECESITASE meritorio oficinas, Transportes Alemany, Via Alemania, 17. (10)
 (4370) PRECISAMOS medios oficiales mecánicos automóviles AUTONOVA. Tiziano, 21. (16)
 (4371) PRECISAMOS medio oficial electricista de automóviles, AUTONOVA. Tiziano, 21. (16)
 (4372) SE NECESITA personal oficinas y botones, Gestoría Sampol. Plaza Olivar, 20. Entlo. Presentarse por las mañanas. (16)
 (4373) PELUQUERIA, falta aprendiz centro turístico. Marqués, Cenja, 18. Teléfono no 33010. (10)
 (4374) PRECISO mecánico de lavadoras y neveras y técnico televisión, muy capacitados. Sueldos inmejorables. San Magín, 166. (16)
 (4375) SASTRESAS: personal para taller. Se necesita MANOSA - Pio XII 5. (10)
 (4376) SE NECESITA oficial barbero, todo el día, y otro solo tardes. Puigserver. Socorro, 30. (13)
 (4377) SE NECESITA sirviente que sepa algo de cocina, será bien retribuida. Informes: Construcciones Mayol. Calle Barón de Pinopar, 33. Palma. NOVEDADES BORRELLI precisa, aprendiz, y dependiente preferible con conocimientos de idiomas. Jaime II, 95. (13)

ANUNCIOS ECONÓMICOS
 ■ DOMINGOS Y MARTES: Hasta 10 palabras 20 ptas. y 2.- por cada palabra más.
 ■ MIERCOLES A SABADOS: Hasta 10 palabras 15 ptas. y 150 por cada palabra más.

(4320) SE NECESITA ayudante bar 14 a 17 años. Granja Mallorca. (10)
 (4601) APRENDICES y aprendizas de 14 a 16 años, necesita peluquería de gran lujo, Carita. Gran porvenir. Jaime III 86. (18)
 SE NECESITAN mecánicos electricistas para reparaciones de motores. Electromóvil Místral 28. (11)
 (4309) SE NECESITA obrero con nociones de mecánica, para ocupar plaza de maquinista o auxiliar de máquinas. Presentarse con referencias en Calle Tomás Forteza, núm. 14. (25)
 (4388) L. M. A. calle Tiziano, núm. 85, se necesita chofer 1º, de 25 a 30 años con práctica y conocedor ciudad. (19)

(4279) BOTONES; se precisa Hotel La Portassa. Calvo Sotelo, 315, Terreno. Telf. 32032. (12)
 (4478) CRISTINA MODAS. Se necesitan aprendizas para taller modistería, trabajo todo el año. Cristina Modas Jaime III 37. Entlo. (21)
 (4347) HOTEL 1º B necesita botones. Llamar Teléfono 15801. (10)
 (4251) NECESITAMOS: mujeres para troqueles. Oficiales carpintería metálica. Persona para baños níquelar, preferible con experiencia aunque no indispensable. Teniente Sánchez Bilbao, 202. (21)
 EMPRESA de prestigio necesita oficial constructor de mosaicos trabajo todo el año. Muy buen sueldo. Telf. 25123. (19)

(4362) RADIO BORNE PRECISA
 a. — DEPENDIENTES
 b. — TECNICOS RADIO Y TV.
 c. — AYUDANTES CHOFER
 d. — MOZOS
 SAN MIGUEL, 135. — PALMA

POSTETA VENDEMOS
 Informes esta Administración

RESTAURANTE VILLA ITALIA
 COCINA TIPICA E INTERNACIONAL
 3 PLATOS Y POSTRE A ESCOGER
 100 PTAS.
 TERRAZAS PRIVADAS Y PISCINA
 Teléfono 16
 PTO. ANDRAITX — Mallorca

¡Acosados como ratas por la sociedad, se defendían atacando con ciega brutalidad!..



¡La realidad de una lacra social reflejada en la pantalla con violenta crudeza!

ESTRENO: LUNES
Palacio AVENIDA
LOCAL REFRIGERADO TEMPERATURA DELICIOSA

(4294) NECESITAN aprendiz 14-15 años para comercio. Modas GABY Jovelanos, 6. (11)
 NECESITAMOS muchachos para reparto con carnet moto. Informes: Costa y Llobera, 30. (121)
 (4287) SE PRECISA, mecánico montador para instalaciones y reparaciones bombas en pozos y perforaciones. Preciso tenga conocimientos de electricidad, en Electromóvil Aragón, 8. (22)

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesitan los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 3º Ley de 18-2-1943). Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES, ES INDISPENSABLE EL VISAJE de la OFICINA de COLOCACION

*** 4369 - FIRMA IMPORTANTE**
 precisa señoras y señoritas de buena presentación, posean estudios; y Agentes de Venta. — Libres servicio Militar. — Informes: Pensión CASTILLA. San Jaime, 19. Preguntar por Sr. ARCOS. De 11 a 1 mañana Tardes de 5 a 7

*** 4363 - ELECTROFL**
 necesita Representante Pueblos. Condiciones a convenir. Bartolomé Ferrá, 4.

(4331) HERREROS se necesitan fijos u horas. San Magín, 173. Santa Catalina. (11)
 (4336) FALTA aprendiz de 14 a 15 años. Camisería LONDON. San Nicolás, 23. (12)
 FALTA aprendices y cajeros Cafetería KAIS. Plaza de la Reina. (10)
 (4258) LA FILADORA. Se necesitan aprendices. (10)
 (4333) SE NECESITA joven libre servicio militar para dependiente almacén curtidors. Razón: Pasaje Maneu, 16. (14)
 (4365) INTERESA chofer para reparto. Presentarse en Jerónimo Roselló número 64. (10)
 (4364) SE NECESITA auxiliar oficinas de 18 a 25 años, buenas referencias. Santo Domingo, 15. (14)
 (4368) SE NECESITA auxiliar administrativo y también muchacho para recados, Transportes Serra Barón Pinopar, 26. (14)
 (4368) PRECISAMOS mujeres para embotellar. Vinícola Pinaro. Mariner Moll, 56. (Son Cotoneret). Telf. 31201. (13)
 (4370) BOTONES - meritorio necesitamos. Informes: Viajes CONDE.

SE PRECISA señorita para oficina. Presentarse en Almacén comestibles. Luis Martí, 72. (12)
 (4358) AUXILIAR administrativo de 20 a 25 años, libre quintas. Se precisa en Modelos DAN. Calle San Miguel, 44, 19. (13)
 (303) SE NECESITA chico para reparto en LIBROS ERESO. Pelaires, 1. (10)

*** 4367 - POR AUMENTO DE PLANTILLA TRANSPORTES NOCHE Y DIA**
 precisa chóferes carnet P y chóferes para motocarro.

*** (4371) PASTELERIA PARIS - PALMA**
 5-6 — PLAZA SANTA PAYESA — Telf. 53431.
 Se necesitan representantes para Mallorca que posean coche y bien relacionados con el ramo de bares y colmadors.

OFERTAS
 MASAJISTA diplomada corporal, facial, nervios, circulación, celulitis depilación cera, tratamiento busto. Telf. 11853. (14)
 OFRECESE buena cocinera con muchos años de experiencia, españoles o extranjeros. Bar Restaurant o particular, Palma o fuera. Telf. 13985. (20)
 OFRECESE músico batería para conjunto musical. Telf. 24438. (10)

SE OFRECE hombre joven con mucha práctica en lavandería industrial u hotel. Calle 14 núm. 28. Jonquet. (17)
 PERSONA joven, hablando francés, inglés y alemán busca trabajo. Dirigirse: Tel. 17740. De 9 a 13'30. (16)
 CONTABLE se ofrece, horas convenidas. Telf. 17162. (10)
 SE OFRECE pianista. Teléfono 21904. (10)

*** PARA HOTEL SE OFRECE**
 DIRECTOR O JEFE RECEPCION.
 Edad 30 años, máximas referencias nacionales y extranjeras, años experiencia. — Escribir: «BALEARES» número 27741.

VARIOS HABITACIONES

ATENDERIA representantes porcelanas, muñecos, bordados, abanicos, libros bisutería etc. para nueva tienda. Hotel LUXOR. El Arenal. (15)
 EARNIZADOS, poliester y muflaca y reforma. Llamar teléfono 15471. (10)
 BLANQUEO, pintura TUR. Casa Pepe. San Magín Teléfono 30034. (10)
 REPARACIONES eléctricas. Telf. 12096. Al momento en su domicilio. (10)
 CONSTRUCCIONES, reformas, presupuestos materiales construcción antes empezar telefonese 13194. Facilidades (10)
 ORQUESTAS, conjuntos musicales artistas acordeonistas, etc. Cadena de Or. Herrería 2 Telf 12510
 questas. RADIO ESPAÑA MOTOAZADA PASQUAL petróleo agrícola Indica dísimo para el cultivo de hortals a COMERCIAL CRUELLAS Arce Merced 29. (16)
 A CAMBIO estancia señora edad, haría pequeños quehaceres, sabe mucha cocina. Escribir al núm. 27751 de esta Administración. (18)
 AFICIONADO fotografí compraria amplid ora buen estado. Dirigirse: Telf 31956. (10)

HABITACION 2 personas derecho cocina, comedor, baño, Telf. 53869. Tte. López Soria, 14. (Amnecer). (14)
 HABITACION dos personas. Informes: Gloria, 7. (10)
 TENGO habitaciones dos camas telefono, baño. Razón, Tardes: Olmos, 127. (10)
 ALQUILO habitación para matrimonio. Calle Juanito Valls, núm. 22, 4º 1º. (10)
 HABITACIONES todas clases, apartamentos, chalets, etc. en Informació MASDIM. Calle Pelaires núm. 51 1º. (14)
 HABITACIONES para dormir gran confort. Héroe de Manacor 366. Teléfono no 16008.
 PARTICULAR admitiría tre-caballeros dormir lavabo independiente, ducha. Llamar: Telf. 50574. (11)
 ALQUILO habitaciones económicas. Informes: 53861. (19)
 CASA particular, independiente, sede habitación amplia, cama grande e dos pequeñas. Solo dormir. Calle Francisco Suan 29. (Antes Matadero). (19)

Una ganadería de prestigio Para tres grandes del toreo

Una de las ganaderías de mayor solera de cuantas pastan en las dehesas del campo charro, es la de don Ignacio Sánchez y Sánchez. Su antigüedad confirma su gran prestigio: 11 de abril de 1909.

Divisa: verde y encarnada. Señal: hendido en ambas orejas.

Los productos de esta vacada, en numerosas ocasiones proporcionaron triunfos colosales a las "estrellas" del toreo, desde don Antonio Fuentes hasta El Cordobés, pasando por Bombita y Machaquito, Joselito y Belmonte, Marcial y Domingo Ortega, Manolito y Luis Miguel Dominguín, Lirio y Aparicio, Ordoñez y Pedrés.

Ganado fino, de temperamento y bravura, de nobleza ejemplar son los antiguos toros de Trespalacios. Con ellos, el próximo domingo, competirán en buena lid, para alcanzar la gran insignia "Ciudad Palma de Oro", los ases del toreo Pedro Martínez "Pedrés", Miguel Mateo "Miguelín" y Manuel García "Palmeño".

Este sí que es un cartel de primerísima categoría, un cartel a base de una ganadería de alto prestigio y tres espadas de categoría especial. Demuestra el renombre de tales matadores el hecho de que sean dos de ellos, Pedrés y Palmeño, los alternantes de El Cordobés en su confirmación de alternativa, que como se sabe tendrá lugar en la Plaza de Toros de Madrid en la feria de San Isidro.

La demanda de localidades para este sensacional acontecimiento taurino, que tendrá lugar el próximo domingo en la Plaza de Toros de Palma, es extraordinaria. Es lógico que sea así y que se asegure un lleno rebosante ya que la combinación no puede reunir mayores alicientes. Grandes pueden resultar en verdad las faenas de esos tres colosos del toreo moderno. Los aficionados esperan "lo nunca visto", en la tarde del domingo. ¿Quién de los tres se llevará la Palma de Oro?

CARTELERA

TEATRO
PRINCIPAL. — A las 7:00 y 10:30: La Compañía de Comedias de Ramón Clemente presenta a Adrián Ortega y Mary Begoña en «LA CORBATA», de Alfonso Paso. (Aut. mayores).

CINE
ACTUALIDADES. — Desde las 3:30: TRES SARGENTOS (Frank Sinatra Dean Martín, Sammy Davis (Jr.), Peter Lawford y Joey Bishop); Parnavisión, Technicolor. — BODA DE PRINCIPIOS (Enlace de Irene de Holanda con Hugo de Borbón-Parma). — NUEVA ESTACION DE TELEVISION EN MALLORCA. (Tolerado menores).

ASTORIA. — Desde las 9:00: JOVENES Y BELLAS (María Eugenia San Martín y Gastón Santos); Eastmancolor. — VERTIGO (Kim Novak y James Stewart); Technicolor. (Aut. mayores).

AUGUSTA. — Desde las 3:00: EL INSPECTOR (Stephen Boyd y Dolores Hart); CinemaScope, color De Luxe. — EL HOMBRE DEL OESTE (Gary Cooper). (Autorizado mayores).

AVENIDA. — Desde las 3:15: (Local refrigerado) EL PODER DE LA MAFIA (Mafioso) (Alberto Sordi y Norma Bengell). — LOS VIKINGOS (Kirk Douglas, Janet Leigh y Tony Curtis); Technirama Technicolor. (Autorizada mayores).

BALEAR. — Desde las 3:00: EL EXITO (Vittorio Gassman, Anouk Aimée y Jean Louis Trintignant). ROMANCE EN VENECIA. (Autorizado mayores).

BORN. — Desde las 3:15: (Local refrigerado) PISTOLAS EN LA FRONTERA (Robert Taylor, Joan Caulfield y Robert Loggia); Technicolor. — UN DIA EN LAS CARRERAS (Hermanos Marx). (Tol. menores).

CAPITOL. — Desde las 3:30: REAJUSTE MATRIMONIAL (Tony Franciosa y Jane Fonda). — LOS ATRACADORES (Pierre Brice y Manuel Gil). (Aut. mayores).

DORADO. — Desde las 3:30: REVUELTA EN LA INDIA (Sabu Raymond Massey y Valerie Hobson); Technicolor. — EL HEROE SOLITA RIO. (Tol. menores).

HISPANIA. — Desde las 3:30: REAJUSTE MATRIMONIAL (Tony Franciosa y Jane Fonda). — LOS ATRACADORES (Pierre Brice y Manuel Gil). (Aut. mayores).

LIRICO. — Desde las 3:15: EL MONTACARGAS (Robert Hossein y Lea Massari); Dyaliscope. — LA VERDADERA HISTORIA DE JESSE JAMES (Robert Wagner y Jeffrey Hunter). (Aut. mayores).

METROPOL. — Desde las 3:15: CARRUSEL NOCTURNO (Domenico Modugno); Eastmancolor. — EL BOSQUE DE LOS AMANTES (Lauréni Terziuff y Erika Remberg). (Aut. mayores).

ORIENTAL. — Desde las 3:00: REVUELTA EN LA INDIA (Sabu Raymond Massey y Valerie Hobson); Technicolor. — EL HEROE SOLITA RIO. (Tol. menores).

PROGRESO. — Desde las 6:00: EL EXITO (Vittorio Gassman, Anouk Aimée y Jean Louis Trintignant). ROMANCE EN VENECIA. (Autorizado mayores).

PROTECTORA. — Desde las 3:00: «SAMMY» (HUIDA HACIA EL SUR) (Edward G. Robinson Constance Cummings y Fergus McClelland); Eastmancolor. Cine maScope. — EL MUNDO COMICO DE HAROLD LLOYD (Tolerado menores).

RIALTO. — Desde las 3:30: REVUELTA EN LA INDIA (Sabu Raymond Massey y Valerie Hobson); Technicolor. — EL HEROE SOLITA RIO. (Tol. menores).

RIVOLI. — Desde las 3:15: (Local refrigerado) EL ULTIMO DE LA LISTA (George C. Scott, Dana Wynter, Clive Brook, Tony Curtis, Kirk Douglas, Burt Lancaster, Robert Mitchum y Frank Sinatra). — ROBIN HOOD Y LOS PIRATAS (Lex Barker); CinemaScope, Eastmancolor. (Tol. menores).

VICTORIA. — Desde las 6:00: REVUELTA EN LA INDIA (Sabu Raymond Massey y Valerie Hobson); Technicolor. — EL HEROE SOLITA RIO. (Tol. menores).



ATENCION MALLORCA

NUTRONA anuncia la llegada de MENDROLIN, leche de almendras en vaso de cristal.

A partir de mañana estará a la venta en todos los establecimientos.

Brigada CRIMINAL

(Vene de la pág. 16)

dujo inmediatamente al novio de Luz a presencia de Manolo. Él se le quedó mirando durante casi un minuto. Manolo se atrevía a hablar. Estaba clavado en el suelo, en posición firme. Pero la mirada del inspector jefe, penetrante, hizo por romperle los nervios.

—¿Qué ocurre? ¿Dónde está Luz...? ¡Díganme!

—Ahora la verá. Pero, antes, tendrá que darnos unas explicaciones.

—¿Qué?

—Fundamentalmente una. Por qué ha matado a la novia, a doña Teresa...

En el rostro del joven, se obró una transfiguración profunda.

—Tenemos pruebas, Manolo. Déjese de sorpresas. No todo está demasiado claro. No hay el más leve resquebrajamiento de la duda.

Aquel hombre parecía no salir de su asombro. O era ator de primera categoría o inocente de cuanto se le acusaba. No se atrevía siquiera a hablar. Se clavaba las uñas en las palmas de las manos. Miraba fijamente a los dos policías que estaban frente a él. Por fin, rompió el silencio, procurando tener la ira que le dominaba.

—¿Quién ha matado a doña Teresa? Y mi novia, ¿quién está...?

Con la máxima tranquilidad, perfectamente dueño de la situación, el inspector Picazo le dio respuesta:

—Su novia está aquí. Cuando terminemos de hablar con ella. Respecto a quien ha matado a doña Teresa, es usted el que tiene la palabra...

En apariencia, por lo menos, a Manolo no le resultaba posible contenerse un momento más. Y saltó:

—No sé nada... ¡Lo juro! Ni tenía la menor noticia de que habían matado a la vieja...! ¡Puedo jurarlo...! ¡Lo juro!

—¿Le parece bonito? —atajó el inspector Fernández—. un poco despectivamente a la que estuvo a punto de ser una política. Suena mal eso de «la vieja»... Nos está confirmando la impresión que tenemos. La de que no la quería mucho. Pero, la quitó de en medio. Pero, aunque lo tenía bien preparado, muy bien preparado, le fallaron algunas cosas. Doña Teresa, hizo que acudiera el portero... Luego, el colmo de la suerte, al salir de la casa, atropelló a un honrado ciudadano. Fue a casa, se cambió de ropa...

Las palabras de Fernández proporcionaron una luz a Manolo que se sentó un momento para dar determinadas respuestas a un inspector de su Grupo. Luego, volvió a reunirse con Picazo y Manolo, en un momento en que éste decía:

—¡Es absurdo...!

(Continúa en la página siguiente)

(Copyright PYRESA. — Prohibida su reproducción)

FUTURA MAMA

VISITE LA GRAN EXPOSICION INFANTIL DE COCHECITOS - CUNAS - CAMAS ANDADORES, etc.

CHIQUITO

AVDA. JAIME III, 72

HOY !!!

SALA AUGUSTA

SI LE GUSTO «EL PREMIO»

VEA

DISTRIBUIDA POR RADIO FILM

STEPHEN BOYD
DOLORES HART
DIRECTOR PHILIP DUNNE



EL INSPECTOR



"EL HOMBRE DEL OESTE"

GARY COOPER

CINEMASCOPE
COLOR DE LUXE

- ### SALA DE FIESTAS
- * CABALA (Hotel de la Alimudarda). — Tarde y noche: Baile.
 - * CASA VALLES. — Noche: Baile y atracciones.
 - * CHUMBO (Hotel Pireo). — Todas las noches: Baile.
 - * CLUB SALEM. — Todas las noches: Baile y atracciones.
 - * EL PIRATA (Hotel Santa Palanca). — Todas las noches: Baile y atracciones.
 - * EXTASE. — Noche: Baile y atracciones.
 - * GOMILLA. — Noche: Baile y atracciones.
 - * IBIZA. — Todos los días: Baile y atracciones.
 - * MONTECRISTO. — Noche: Folklore español.
 - * OLE. — Todas las noches: Baile y atracciones.
 - * SAINI TROPEZ. — Tarde y noche: Baile.
 - * SESAMO. — Noche: Baile y atracciones.
 - * TAGOMAGO (La boîte de «Los Valldemosa»). — Todas las noches: Baile y atracciones.
 - * TITOS. — Todos los días: Baile y atracciones.
 - * TROCADERO. — Tarde y noche: Baile y atracciones.
 - * TRIANA. — Tarde y noche: Baile y atracciones.

LA CALETA

Se recuerda a los adquirentes de apartamentos y locales de negocio de La Caleta (Bloques Superiores e Inferiores) que el próximo lunes, día 18, a las ocho de la tarde y en la Cámara de la Propiedad Urbana de Mallorca, se expondrá el informe técnico sobre aumentos de plusvalías.

Se invita a los compradores de apartamentos y locales de negocio que no pudieron ser citados para la primera reunión y se les encarece la asistencia.

LA COMISION

¡ADMIRABLE!
¡MAGNIFICA!
¡BRILLANTE!

BURT LANCASTER

TECHNICOLOR

EL GATOPARDO

ALAIN DELON y CLAUDIA CARDINALE

BURT LANCASTER EN UNA CREACION INMORTAL

el nuevo
trilux[®]
de INTER

¡TRIPLEMENTE REVOLUCIONARIO!!!



El primer televisor en España con pantalla óptica intercambiable

La pantalla óptica *duroglass*, incorporada a los nuevos modelos *trilux* de INTER, ha sido científicamente estudiada por los laboratorios de la **PITTSBURGH PLATE GLASS COMPANY**, en Pittsburgh (EE. UU.) y su resultado es triplemente revolucionario porque:

1.ª Es INALTERABLE en transparencia y colorido. No introduce, por lo tanto, deformaciones ni reflejos en la imagen.

2.ª Es ANTIESTÁTICA. Un tratamiento especial la

convierte en una superficie pulimentada antiestática con indiferencia absoluta ante cualquier partícula de polvo. En un *trilux* de INTER el polvo no penetra y la parte exterior permanece en estado de equilibrio eléctrico, **absolutamente limpia**.

3.ª Es INTERCAMBIABLE Puede escogerse en tres tonos reposados. La visión es suave, sin molestias. Asegura el máximo **descanso visual** aun en casos de larga permanencia ante el televisor.

a la medida de sus ojos



Usted puede escoger en su Distribuidor INTER su modelo *trilux* con la pantalla óptica intercambiable en el color que desee:

- NEUTRO** - (blanco antiestático)
- FUMÉ** - (gris telstar)
- TOPACIO** - (ambarino suave)

trilux[®]
de

INTER

Con su audaz
línea Slim III
que se anticipa
en tres años
a los diseños de T.V.
en el futuro

No se conforme con un televisor tres veces menos moderno

La desconocida historia de la Venus de Milo y de sus enamorados

El amor humano, tan imperfecto, por infiel que sea, es, empero, capaz de atravesar los siglos, intacto, puro y constante... Es cierto que las heroínas de estas llamas del amor eterno son desde hace largo tiempo convertidas en cenizas... Hay en el amor pasiones que fueron inspiradas por dos damas de lejanos tiempos pasados: la Gioconda y la Venus de Milo. Damas tornadas ahora en modernas viajeras que marchan hacia quien por ellas suspiran ocupando vagones y reservados y paquebotas de lujo.

VENUS ADOPTADA POR EL JAPON

La Venus de Milo —actualmente japonesa de adopción— es hora tras hora «devorada» por los ojos oblicuos y admirativos de incontables y desconocidos fervientes de su belleza. No obstante, si no se sabe todo (o casi nada) de la vida de Monna Lisa, esposa del florentino Francesco del Giocondo, se ignora absolutamente todo de lo que fue, en vida, la mujer que inspiró la obra maestra del escultor de Delos. La que prestó su faz y su cuerpo de divina Venus ¿pertenece acaso a la «lite» de la sociedad helénica? ¿Era una cortesana o una simple pastora? ¿Por quien fue amada? ¿Qué concepto tuvieron de ella los filósofos, los poetas, los artistas, los efebos y los conquistadores? Todas estas preguntas continúan sin respuesta, eternamente, como la perfección de la modelo...

¿Existió verdaderamente? ¿O no fue sino la representación ideal de una forma, de un estilo impuesto por la época? ...Todo eso, en realidad, no importa. Venus debió nacer, debía nacer por vez segunda bajo los ojos asombrados de un joven oficial de veinticuatro años: Vouthier, cuyo nombre no tardó apenas en ser eclipsado por un hombre célebre: Dumont d'Urville, —si se cree la inscripción grabada sobre una estela del cementerio de Montparnasse— fue el «inventor», el «descubridor», de la Venus de Milo.

COMO SE DESCUBRIO LA VENUS

He aquí como el joven Vouthier fue víctima de un relampago que le aturdió —y nada menos que eso— porque en verdad se trataba de una diosa.

A comienzos de abril de 1920, la «Estafette», un barco del cadete, entraba en la rada del Nilo. Enamorado de las antigüedades griegas, Vouthier, guiado por su instinto, salió de su campamento acompañado por un paisano llamado Yorgos. Cavó en la tierra ayudándose de un pico. Vouthier dejaba errar su mirada sobre el admirable horizonte que se extendía más allá de las duras colinas ocreas, más allá de las aguas de un intenso azul de las que emergían, como otras tantas joyas, islas portadoras de nombres prestigiosos: Paros, donde Praxiteles escogió el mármol destinado a sus obras; Delos, donde nació

Vouthier, su verdadero descubridor, fue traicionado por el embajador francés en Constantinopla, que no dio su nombre al rey de Francia, sino el de su privado Dumont D'Urville

Francia, Inglaterra y Turquía se disputaron la posesión de la Venus, cedida al fin a Francia por 8.000 francos

Applon; Citeria, que vio a Venus surgir de las ondas... No fue más que una ola de zafiro y de perlas espumosas lo que llevó a Venus hasta las riberas del Nilo aquel día, pero surgió de las sombras de la tierra donde ella dormía desde hacía muchos siglos... Yorgos vio de repente desaparecer su pico en una cavidad inesperada. Vouthier, intrigado, se inclinó sobre la gruta y distinguió vagamente un techo con doble vertiente: «Un pequeño templo subterráneo», pensó. Los dos hombres intentaron explorarlo. Bajo los dedos de Vouthier, febril, entusiasmo, los contornos de un dulce pecho femenino se revelaron... Un poco después, Venus mutilada pero admirable había sido restituida a la luz...

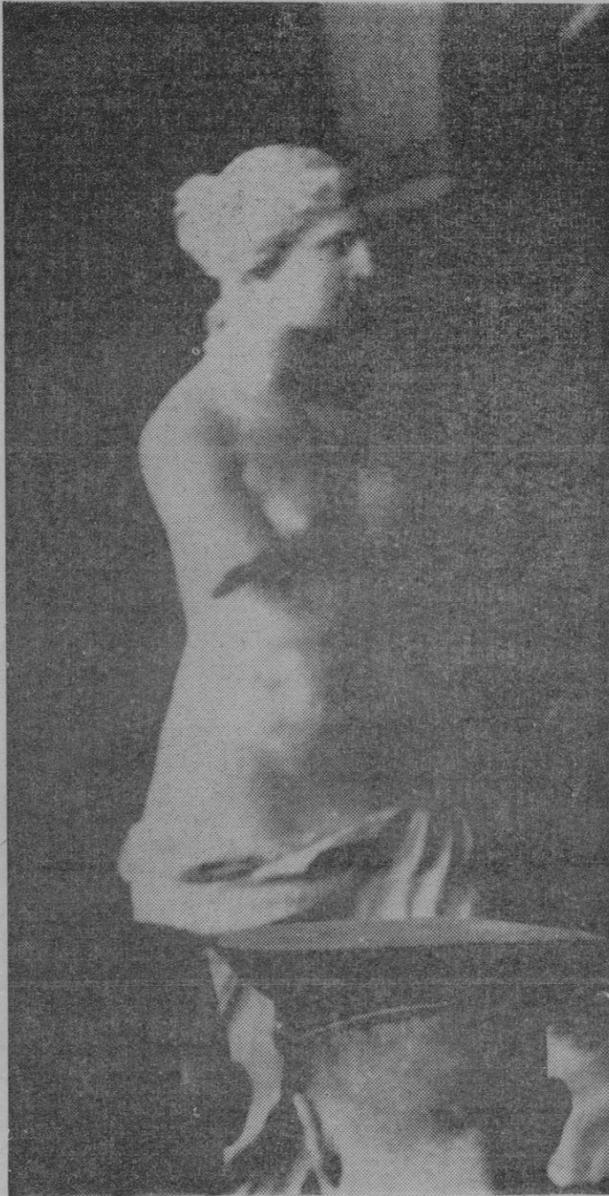
La estatua, antes de que se enviara a buscarla, quedó sobre la tierra desnuda, al lado mismo del santuario de donde había sido sacada, que la había escondido durante siglos. Todos los días y durante todo el tiempo hasta su llegada a Milo, Vouthier estuvo absorto en su contemplación. Llegaba a verla con las primeras luces del alba y no se separaba de ella hasta la caída del crepúsculo. Ella estaba allí, ligeramente inclinada como para mejor escuchar la admiración de los hombres, y Vouthier paseaba su mirada sobre la frente baja y pura de la diosa, acariciaba la graciosa flexión de los hombros, las curvas llenas de su busto turgente que él había visto «nacer» en sus propias manos.

Yorgos recibió por su ayuda solamente cien piastras.

«No debes darla —le dijo Vouthier— más que al hombre que se presentará de parte mía».

Vouthier, en efecto, había dado cuenta de su hallazgo al agente consular francés en las islas, señor Brest.

El 19 de abril, un alférez de navío de primera clase desembarcó en Milo. El alférez no era otro que Dumont D'Urville.



PARIS. — ASI LUCIA LA VENUS DE MILO EN EL MUSEO DEL LOUVRE, ANTES DE SU VIAJE AL JAPON. EL CORTE DE PELO CARACTERISTICO DE LOS CADETES MILITARES, DE LAS CABEZAS QUE RODEAN LA FAMOSA ESTATUA, PERMITEN PENSAR QUE ESTA TIENE TAMBIEN ENORMES SIMPATIAS ENTRE LOS DISCIPULOS DE MARTE. (Foto CIFRA)

LA VENUS, POR UN INTERPRETE

En aquel tiempo, Grecia esta-

ba bajo el yugo de Turquía. Un monje griego, Armeni, habiendo tenido noticia del descubri-

miento hecho por el oficial francés, pensó en asegurarse la protección de un intérprete turco, Moursi bey, ofreciéndole la estatua... Yorgos advirtió de ello a Vouthier y éste creyó volverse loco: su «tesoro» corría el riesgo de ir a adornar cualquier haren del bajá. Nada más llegar a Constantinopla a bordo del «Estafette», Vouthier corrió a la Embajada de Francia. El Embajador, marqués de Riviere, le recibió:

DISPUTA DE REYES

«Nuestro agente consular —le dijo el embajador— me ha escrito sobre este asunto. He decidido ofrecer la estatua de Milo a Su Majestad Luis XVIII. Mi agregado, vizconde de Marcellus, os acompañará, a bordo del mismo navío que os trajo aquí y os ayudará a proceder a esta adquisición en buenas condiciones, puesto que Vd. conoce al hombre que la custodia actualmente».

Vouthier, loco de alegría, ardía en impaciencia ante la idea de volverse a encontrar con «su» Venus. Esta Venus (todavía no llamada así), iba a ser un regalo, un gran regalo, para el Rey de Francia. ¿Había él concebido alguna vez un sueño tan importante, tan sugestivo? Pero la fatalidad se cruzó en su camino. Los vientos eran contrarios y el «Estafette» hubo de permanecer en Constantinopla hasta el 21 de marzo. Al mismo tiempo, una fragata inglesa, la «Holland» se dirigía a toda vela hacia Milo. Las noticias relativas a la Venus habían corrido rápidamente: la «Holland» había recibido la orden de hacerse cargo de la estatua en nombre del rey de Inglaterra.

INGLATERRA ARREBATA A VENUS

Vouthier no daba fin a sus dudas, a sus tormentos. Apenas había lanzado el ancla en la rada de Milo, otro barco, tremendamente ligero, abandonaba el puerto a golpe de remos...

Vouthier tuvo una intuición súbita: se llevaban su estatua, «su» Venus. No se equivocaba Vouthier. Había estado a punto de ser embarcada en el «Ga-

llaxidie», un barco turco y fue. El monje Armeni, usando argumentos a los cuales un pobre hombre como Yorgos no podía resistir, le convenció de que la dejara llevar en ese barco, con destino a Constantinopla. Había sido cedida por 750 piastras...

8.000 FRANCOS POR VENUS

El Vizconde de Marcellus partió inmediatamente a conversar con los jefes eclesiásticos que gobernaban la isla bajo el control de los turcos. Las conversaciones fueron largas y laboriosas pero, al fin, la Venus fue cedida a Francia por 8.000 francos. Esta vez, Vouthier había ganado la partida. Fue a instalar, con mil cuidados a su «amada» Venus en el puente del «Estafette». Todas las noches, él iba a verla...

Sin embargo, en marzo de 1821 —un poco más tarde de aquel éxito— un artículo aparecido en el periódico «Constitutionnel» fulminó a Vouthier el enamorado. «Hábil diplomático», el marqués de Riviere, embajador de Francia, había olvidado por negligencia mencionar cerca del Rey y de los conservadores del Louvre, el nombre del joven oficial... En su lugar, y citado con brillantes y ampulosos elogios, le dio el nombre de Dumont D'Urville. Desesperado, Vouthier dimitió de su puesto en la Marina Real: había sido desposado, traicionado...

AL FIN, LA VERDAD

Cuando, en 1842, murió Dumont D'Urville, todo el mundo le atribuía el descubrimiento de la Venus de Milo. Vouthier tuvo la debilidad de no desmentir aquella fábula jamás. Hasta el fin de su vida, Vouthier consideró a su «rival» como un usurpador. Antes de morir, en 1877, Vouthier redactó sus memorias y proclamó la verdad.

La última palabra que exhaló sobre su lecho de muerte no fue el nombre de su esposa, que le asistió en sus últimos momentos, sino la de «Venus», su sólo y único amor.

Javier PORTOCARRERO



ATENCION MALLORCA!

NUTRONA anuncia la llegada de MENDROLIN, leche de almendras en vaso de cristal.

A partir de mañana estará a la venta en todos los establecimientos.

RESUMEN DE LO PUBLICADO

Doña Teresa, una mujer de cierta edad, es encontrada muerta en el pasillo de su domicilio, un piso bajo. El portero, que acudió a los gritos de la mujer, sufrió un fuerte golpe en la cabeza, que, al huir del lugar del crimen, le propinó probablemente la misma mano que mató a la señora. La policía se persona en el lugar del suceso y comienza las investigaciones, observando en la alcoba de la víctima un fuerte olor a perfume de rosas. Luego interroga a los porteros y a una sobrina de la señora que acude a la casa.

El inspector Picazo, que realiza las primeras averiguaciones, se traslada a las dependencias de la Brigada de Investigación Criminal, a informar a su jefe, en tanto que la sobrina acude al Depósito de Cadáveres, para ver el de su tía, en el que observa algo que le extraña bastante.

Teniendo en cuenta ciertas declaraciones, las sospechas se centran sobre el novio de la muchacha, en contra de la opinión de ésta, que se resiste a creer en la culpabilidad de su prometido.

—A las seis y media, irá a buscarme a casa —respondió la muchacha—. Salvo que se haya enterado de lo que sucedió y haya acudido ya a casa de mi tía... —No es probable —apuntó Picazo—, puesto que allí quedarán unos agentes de la Policía Armada, de la Comisaría, con instrucciones concretas. Nos hubieran avisado. Volviéndose hacia el inspector Fernández, agregó: —Vete a casa de la señorita Luz. Ella misma nos dará la dirección.

—Residencia Puerto —señaló la sobrina de doña Teresa. —Allí haces la «espera» a su novio. Y que te acompañe hasta aquí.

Salió Fernández a cumplir el encargo, en el mismo instante en que uno de los ordenanzas de la Brigada acudía en busca del inspector Picazo.

—El comisario quiere verle. Rápidamente, aunque no sin antes advertir a uno de los muchachos de su Grupo que se encargaba de vigilar a Luz y al señor De la Vega, acudió al despacho del jefe.

Este le acogió con gesto pesimista. Tenía en sus manos unos papeles.



LA MUERTE CON OLOR A ROSAS

POR FRANCISCO JAVIER BUENO

Dios ni al diablo, fue hacia él cuando el joven, jugueteando con un llavero que llevaba en la mano derecha, entró en la Residencia.

—¿Busca usted a la señorita Luz? —preguntó, sin rodeos, Fernández.

—El recién llegado comenzó a mirarle de arriba a abajo, como perdonándole la vida.

—¿Qué pasa...?

—¿Cu novio no está.

—Ya me lo dirán en Conserjería.

—Es mejor que se lo diga yo. Han sucedido ciertas cosas de las que probablemente está enterado como yo. O quizás mejor.

—¿Quiere dejarse de misterios y explicarme inmediatamente donde está Luz? ¿Qué ha pasado? ¡Venga, «largue» lo que sea!

Ante aquella actitud francamente agresiva, a Fernández no le quedó más remedio que mostrar su placa policial.

—¿Quiere tranquilizarse ahora?

Manolo quedó como petrificado.

—Por favor, acláreme.

—Es usted quien tiene que aclarar. Muchas cosas. Para ello, va a acompañarme a la Brigada de Investigación Criminal. Allí verá a su novia. Ande, sea buen chico...

En el gesto de Manolo se leía claramente que no acababa de entender cuanto estaba sucediendo. Pero aquello, como era lógico, no influyó para nada en el ánimo del inspector, que, si bien no llevaba mucho tiempo en el oficio, había aprendido lo suficiente para no dejarse impresionar.

—Vamos —le dijo.

Los empleados de la Residencia miraban fijamente, aunque sin decir una sola palabra, pero sin ocultar su sorpresa ante la escena de que eran testigos.

Camino de la Brigada, el inspector y Manolo apenas cruzaron palabra. Al llegar al departamento policial, Fernández con-

(Continúa en la pág. catorce)